Bienvenue à Bayonne

GUIDE PRATIQUE DU NOUVEL ARRIVANT

ETORRI BERRIAREN GIDA

2024

ÉDITÉ PAR BAYONNE ACCUEILLE

PATXAMAMA

VOYAGE CULINAIRE

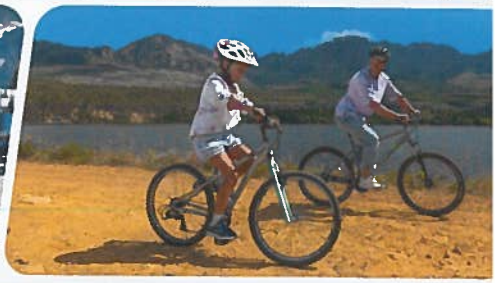
7, rue du Port de Castets - BAYONNE - ✆ 05 59 59 11 88

INTERSPORT
BAYONNE & BIDART

OFFRE - BIENVENUE À BAYONN

-30% **Sur un article TEXTILE ou CHAUSSURES**

Sur présentation de ce coupon. Sur présentation ou création de la carte fidélité. Offre non cumulable. Valable une seule fois. Voir conditions en magasin.



-20% **Sur la location avec la carte fidélité INTERSPORT.**

présentation ou création de la carte fidélité, bénéficiez de -20% de remise toute l'année sur toute la location (cycle, surf, paddle, ski, skates élec

MICHEL SIMO
BAYONNE - PAU -

MICHEL SIMONI BAYONNE

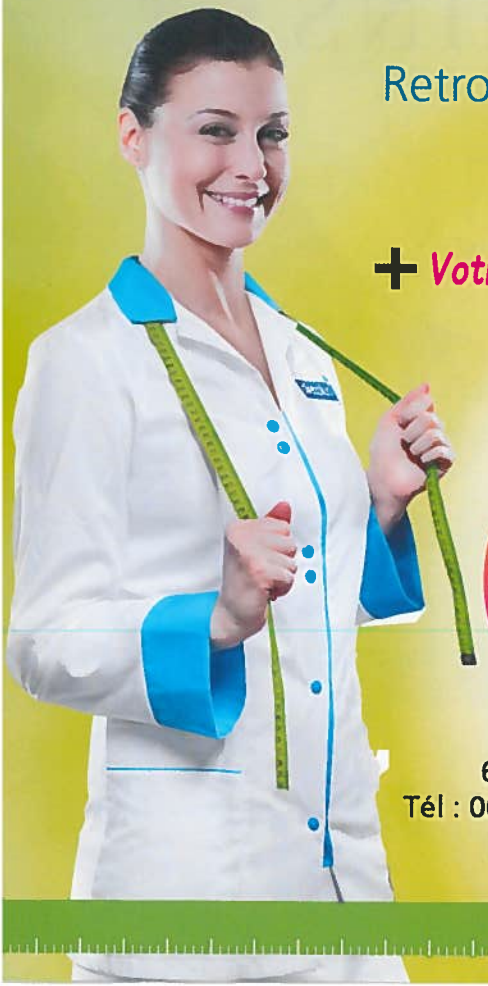
Cabinet de conseils en cessions et reprises commerces, entreprises, hôtellerie, immobi commercial sur les territoires du 64, 65, 40

Fort d'une expertise reconnue sur les marchés de l'entreprise et de plus de 1 ans d'expérience, notre cabinet d'affaires vous propose un accompagnem complet dans votre projet d'achat ou de vente de fonds de commerce entreprise sur les territoires des Pyrénées-Atlantiques, Landes, ainsi Hautes-Pyrénées.

https://msimond-bayonne-pau-dax.
bayonne@msimond.
05 59 29 20 5

dietplus®

Le spécialiste du rééquilibrage alimentaire



Retrouvez votre poids **idéa**

Le protocole **dietplu**

Votre bilan nutritionnel OFFE

+ ***Votre suivi*** personnalisé chaque semai

+ ***Nos produits*** adapt

spécifiques et exclus

= ***Votre succès***

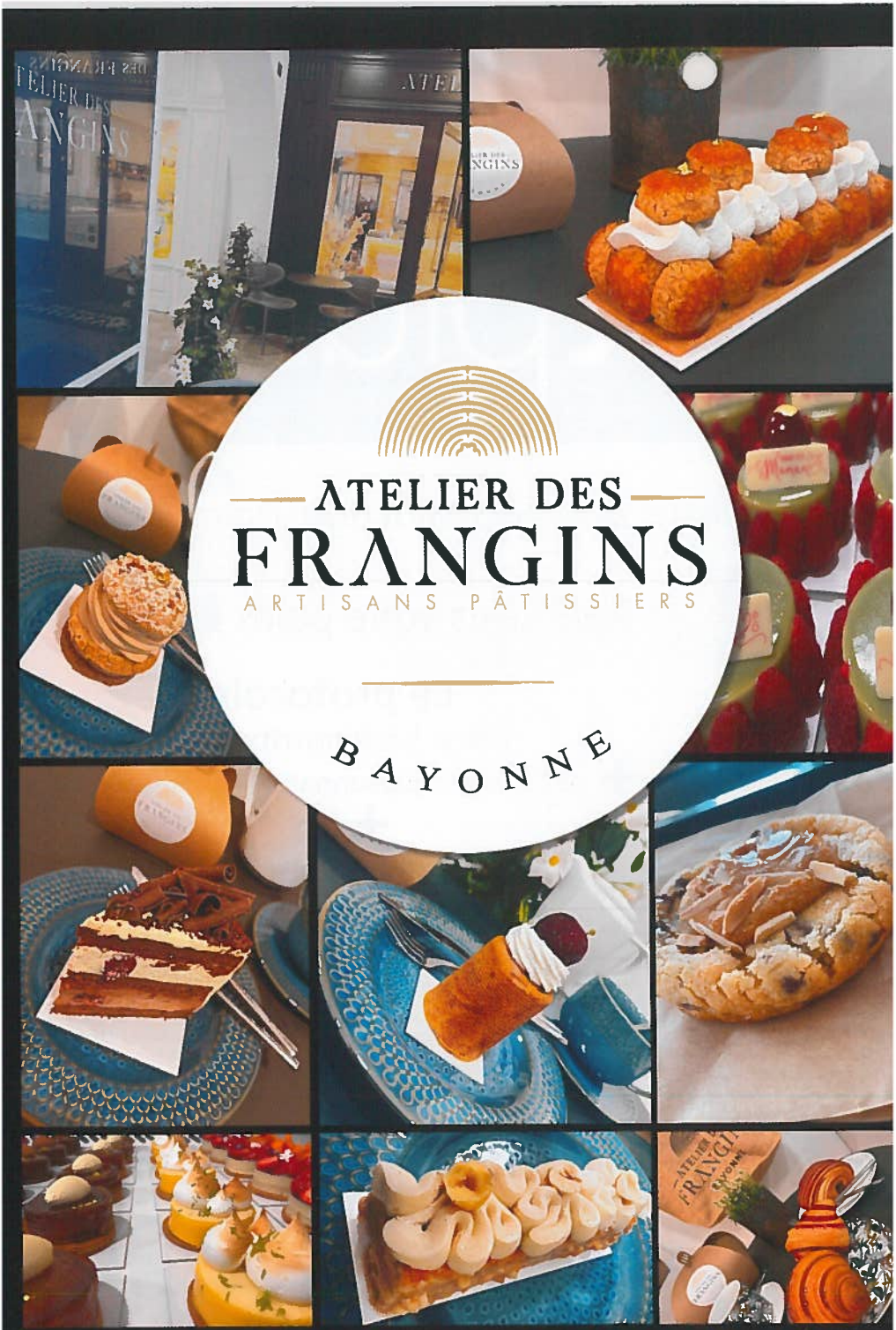
Votre Bilan dietplus Offert*

66 avenue Louis de Foix - 64100 BAYON

Tél : 06 07 29 06 17 - Mail : bayonne@dietplu

Dietplus Bayonne - dietplus_Bayor

dietplus



27, rue Port Neuf • 64100 Bayonne • Tél. 05 59 57 71 62 •

LEROY MERLIN
BAYONNE
Une identité forte
qui vous ressemble

VISIOSOL
Le Diagnostic, notre métier
EAUX
RÉSEAUX
PISCINES
HUMIDITÉ
RECHERCHE • DÉTECTION • DIAGNOSTIC
NON DESTRUCTIFS
www.visiosol.fr
05 64 11 10 40
161 rue Belharra - Zi Jalday - 64500 SAINT JEAN DE L

SPAR Supermarché

Horaires :
du lundi au samedi
de 7h30 à 21h45
Le dimanche de 8h30 à 19h45

27 rue Victor Hugo
64100 BAYONNE
✆ 05 59 31 11 71

Le temps d'un voyage

Psycho-énergéticienne
Coach en développement personnel
Thérapeute Holistique

Pascale Baulon

Accompagnement vers un mieux-être et une libération
Soins énergétiques Lahochi
Bols Tibétains
Travail transgénérationnel
Libération de la parole • Pleine conscience
Te guider pour mieux te comprendre,
être autonome et renaitre en conscience

06 07 46 00 46
Bayonne

letemps.dunvoyage
Le temps d'un voyage

L'UNIVERS DU PLAISIR ET DU BIEN-ÊTRE

LE CBD FRANÇAIS

GROSSISTE - DÉTAILLANT

36 place des Basques - 64100 BAYONNE
✆ 05.40.39.96.91

Ouvert 7j/7 de 9h30 à 20h

Fleurs, résine, huile, infusion thé, e-liquide

« Du cultivateur au consommateur

Achat or & argent

Bijoux même cassés ou démodés,
pièces et lingots.

OR EN CASH

31 rue Thiers, BAYONNE - 05 59 29 30 08 - orencash.fr
Du lundi au samedi : 9h- 12h30 et 13h30-19h

France Publishing
Agence de communication
Editeur Régie publicitaire

Siège social : 20 rue Pierre Demours 75017 Paris
Tél. (33) 01 45 72 12 19
Délégation régionale Sud-Est :
Immeuble le François - 305 route de Nimes
34170 Castelnau-le-Lez
Tél. 04 30 96 52 92
Site : www.france-publishing.com

- Direction : Mickaël MIMOUNI
- Maquette : www.imagein.fr
- Impression : JF Impression
- Photos : © Shutterstock - © Freepik

Reproduction même partielle interdite. Toute contrefaçon ou utilisation de nos modèles à des fins commerciales, publicitaires ou de supports, sans notre autorisation, sera poursuivie (art. 19 de la loi du 11/03/57). Les informations contenues dans ce guide ne sont pas exhaustives et vous sont données à titre indicatif. Malgré les efforts de l'éditeur, elles peuvent être partielles, périmées ou comporter des inexactitudes. France publishing ne garantit pas l'exactitude et l'exhaustivité des informations qu'il contient.
Selon une jurisprudence constante, les éditeurs ne sont pas responsables des erreurs ou omissions commises involontairement dans les ouvrages qu'ils publient.

Nous remercions tous les partenaires et annonceurs d'avoir contribué à la réalisation de cette publication. Nous invitons nos lecteurs à aller découvrir leurs produits et services et à s'identifier comme nouvel arrivant ou lecteur du guide afin de pouvoir bénéficier des offres qui figurent sur les publicités.

Cette publication est éditée par l'association Bayonne Accueille

Nous remercions la Mairie & l'Office du Tourisme pour leur aimable contribution rédactionnelle

P. 11
ÉDITO DU MAIRE

P. 13
ÉDITO DE LA PRÉSIDENTE

P. 15
BAYONNE ACCUEILLE BIENVENUE

Faire connaissance ..... p. 16
Nos activités ..... p. 17
L'AVF en images ..... p. 18

P. 19
BAYONNE, NOTRE VILLE

Une ville, une histoire ..... p. 20
Bayonne, un patrimoine ..... p. 21
Bayonne, découverte ..... p. 22
Bayonne, une ville en fête ..... p. 25
Petit manuel d'Euskara ..... p. 28

P. 29
EDUCATION

Petite enfance ..... p. 31
Crèches ..... p. 31
Ecoles maternelles, élémentaires et primaires ..... p. 32
Ecoles privées ..... p. 34

P. 35
SPORTS & LOISIRS

Le Pays Basque, un formidable terrain de jeu ..... p. 36
Rugby ..... p. 36
Pelote Basque à Bayonne ..... p. 37
Golf à Bayonne ..... p. 37
Tennis Club de l'Aviron Bayonnais ..... p. 38
Aviron à Bayonne ..... p. 38

P. 39
SAVEURS BAYONNAISES

Les Halles de Bayonne ..... p. 40
Les commerçants des Halles ..... p. 41
Recette Basques ..... p. 44
Les marchés ..... p. 47
Nos pages gourmandes ..... p. 49

P. 53
BAYONNE PRATIQUE

Bayonne en bref ..... p. 54
Plan de Bayonne ..... p. 55
Index des rues ..... p. 56
Venir à Bayonne ..... p. 57
Se déplacer à Bayonne ..... p. 58
Santé & bien-être ..... p. 59
Habitat ..... p. 60
A votre service ..... p. 63
Numéros utiles ..... p. 64

Créée en 1910, la clinique Delay est un établissement indépendant appartenant majoritairement à des médecins actifs.
À taille humaine, elle est spécialisée dans le traitement des maladies rénales (1er centre de dialyse de la Côte Basque en 1968) et dans trois spécialités chirurgicales (chirurgie ophtalmologique, chirurgie maxillo-faciale et chirurgie réparatrice/ esthétique).

CLINIQUE DELAY

La clinique est régulièrement certifiée au plus haut niveau par la HAS (Haute Autorité de Santé) sans réserve ou recommandation pour la qualité et la sécurité des soins.
À cela s'ajoute une certification ISO 14001 dès 2006 pour sa politique et ses actions en matière de développement durable.
Avec 179 salariés et 41 médecins spécialistes, la clinique prend en charge plus de 10 000 patients par an en coopération avec les autres intervenants médicaux et établissements de santé du territoire.

36, avenue de l'interne-Jacques-Loëb - BP 40822 - 64108 BAYONNE cedex
Tél. 05 59 58 44 00 - www.clinique-delay.fr

ISO 14001

ÉDITO DU *Maire*

Bayonne ville d'accueil

Il y a bien longtemps que la convivialité des Bayonnais déborde les remparts de Vauban. En témoignent ces associations festives qui se jouent des murailles ou cette douceur de vivre érigée en art sur les bords de la Nive et de l'Adour.

L'attractivité de Bayonne doit autant à son passé historique qu'à ce présent affirmé, qui est aussi notre patrimoine.

Depuis plus d'un demi-siècle, l'association Bayonne Accueille contribue à guider les nouveaux arrivants dans le dédale de la vie bayonnaise.

Faciliter l'intégration des nouveaux bayonnais est, pour moi, l'expression de cette chaleur et de cette amitié qui font la ville accueillante dont nous sommes fiers.

Cette mission d'ampleur prend aussi sa part d'animations, dans un tissu associatif déjà foisonnant. Plus de 800 associations illustrent la vitalité de la cité et proposent une diversité et une richesse d'activités à l'attention du plus grand nombre.

Bayonne Accueille ressemble aujourd'hui à sa ville. C'est cette prise directe que je salue, comme la marque d'une richesse humaine qui nous caractérise.

Jean-René ETCHEGARAY
Maire de Bayonne
Président de la Communauté d'Agglomération Pays Basque

CHEZ PIERRE MANOUCHE
LEBANESE FOOD

Restaurant Salon de thé

38 Rue d'Espagne - 64100 Bayonne
05 59 15 58 92
chezpierre_64

GODOT & FILS

DEPUIS 1933

SPÉCIALISTE DU NÉGOCE DE MÉTAUX PRÉCIEUX

ACHAT/VENTE OR ET ARGENT • PIÈCES COTÉES

LINGOTS • NUMISMATIQUE • BIJOUX • DIAMANTS • EXPERTISE GRATUITE

CHANGES DE DEVICES

godot.pays.basque@gmail.com

06 40 28 54 50

ÉDITO DE LA *Présidente*

BAYONNE ACCUEILLE est une Association Loi 1901 régie par des statuts et qui est administrée par un Comité Directeur composé de 11 membres. Sa date de création officielle est le 17 Août 1967.

Bayonne Accueille a été crée dans le but de prendre contact avec les nouveaux arrivants et leur donner en toute simplicité la chaleur d'accueil dont la plupart ont besoin pour permettre de rompre avec un isolement et les aider à s'intégrer dans leur nouvelle ville et leur nouvelle région.

Malgré la foultitude d'associations existantes à Bayonne nous proposons des activités nombreuses et variées tant manuelles que culturelles et sportives.

Vous trouverez le détail dans ce magazine et de consulter notre site **« bayonneaccueille.fr »** qui met à jour notre programme d'activités et sur lequel vous trouverez toutes les informations et renseignements nécessaires.

Cet été chaud et mouvementé est en train de s'achever et toute notre équipe espère qu'il n'a pas été trop dur pour vous. Malgré tout, notre Conseil d'Administration a continué de préparer des événements et voyages pour l'année 2024. Toutes nos activités ont commencé le 11 septembre et les inscriptions peuvent se dérouler toute l'année 2023-2024.

Nous vous invitons à consulter notre site au sujet des formalités d'inscription.

Je vous donne rendez-vous à très bientôt

Sylvie ADAM GERMAIN
Présidente

CHANGE-PLUS

Depuis 1988

9 rue mazagran - BIARRITZ

ACHAT ET VENTE

Or d'investissement

Pièces et Lingots

Change de devises du monde entier
Exchange - Cambio

Du lundi au vendredi de 9h à 18h
Le samedi de 9h à 12h

Tél. 05 59 248 247 - 06 21 74 56 93
change-plus@orange.fr www.changeplus64.fr

Bijouterie Orphée, à la même adresse, achat de bijoux en or

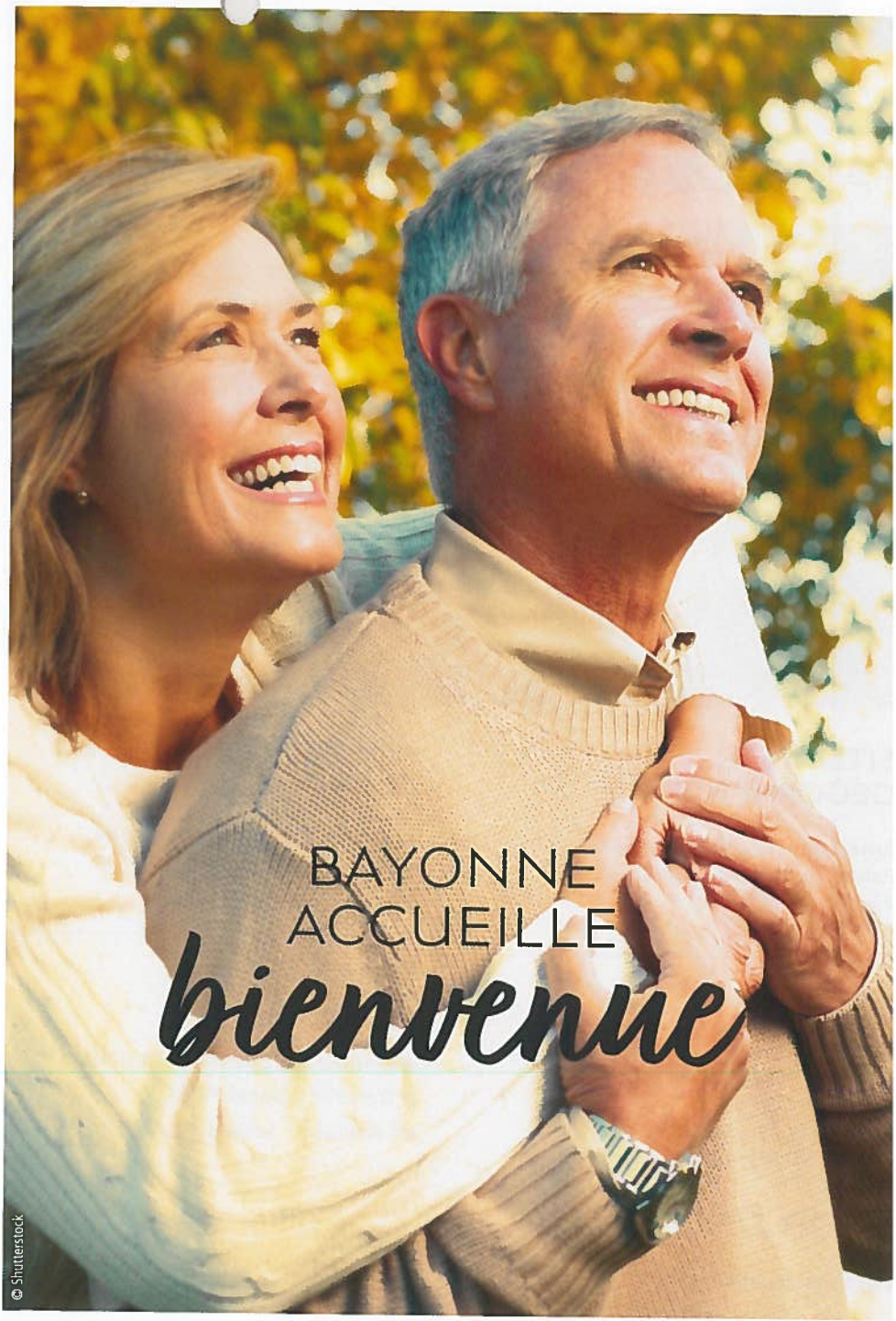
Banque - Assurance - Téléphonie Mobile

Crédit Mutuel

Bayonne Centre
5 rue du 49ème
Tél. : 05 59 03 73 57 - Email : 02277@creditmutuel.fr

Bayonne Saint-Esprit
7 boulevard Alsace Lorraine
Tél. : 05 59 03 66 80 - Email : 02278@creditmutuel.fr

Le Crédit Mutuel, banque coopérative, appartient à ses 8,1 millions de clients sociétaires.



© Shutterstock

FAIRE *connaissance*

SITUATION GÉOGRAPHIQUE

Association Bayonne Accueille
Palais des Sports de LAUGA
25 avenue Paul Pras
64100 Bayonne

ACCUEIL

Les mercredis après-midi de 14h à 17h
au Palais des Sports de Lauga
Salle au 1er étage
escalier de gauche en entrant
dans le hall du Palais des Sports

NOTRE SITE

bayonneaccueille.fr

ADHÉSIONS

(du 1er septembre au 30 juin)

- 30 € pour une personne seule
- 45 € pour un couple
- 15 € à partir du 1er avril

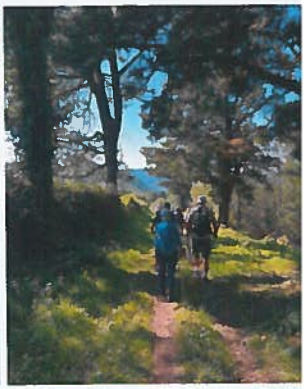
COMPOSITION DU BUREAU

- Présidente : Sylvie ADAM GERMAIN
- Trésorier : Lionel PRIOU
- Secrétaire : Serge LAMANSONNIE

NOS *activités*

- **BRIDGE**
  Tél. 06 83 92 03 07
- **TAROT**
  Tél. 06 58 84 37 15
  Tél. 07 89 69 38 44
- **SORTIES MONTAGNE**
  Tél. 06 58 84 37 15
  Tél. 06 73 21 27 65
- **MARCHE EN VALLONNÉ**
  Tél. 06 58 84 37 15
- **MARCHE SUR LE PLAT**
  Tél. 06 75 51 78 44
- **GOLF**
  Tél. 06 13 62 21 05
- **YOGA**
  Tél. 06 74 57 16 91
- **PEINTURE SUR SOIE**
  Tél. 07 54 84 99 82
- **ATELIER LECTURE**
  Tél. 06 86 76 71 00
- **BOWLING**
  Tél. 06 15 66 97 40
- **SCRABBLE**
  Tél. 06 82 05 91 13

L'AVF EN *images*



BAYONNE, *notre ville*

© Shutterstock - Thomas Dutour

UNE VILLE, UNE *histoire*

Les fouilles archéologiques menées à Bayonne près de la cathédrale ont mis en évidence une occupation humaine organisée dès le 1er siècle après J.-C.
Mais c'est au **4e siècle** qu'est fondé un camp militaire romain, Lapurdum, à la confluence de la Nive et de l'Adour. L'enceinte de 8,5 hectares, ponctuée de tours, épouse les contours naturels du promontoire, sur un tracé pentagonal irrégulier.

Au Moyen Age, l'antique Lapurdum devenue Baiona au 11e siècle, appartient aux territoires aquitains rattachés au royaume d'Angleterre après le mariage d'Aliénor d'Aquitaine avec le futur roi d'Angleterre Henri Plantagenêt. C'est l'âge d'or de Bayonne, commune autonome dont la prospérité économique repose sur les activités maritimes et commerciales avec la Navarre et les villes d'Europe du Nord. Sa cathédrale, d'inspiration champenoise, est construite entre le 13e et le 16e siècle, sur les bases d'une église romane.
La ville connaît sa première extension urbaine avec la conquête des basses terres du confluent et des bords de Nive, formant le quartier du Petit Bayonne actuel. Elle confirme sa vocation de port maritime et fluvial : ses chantiers navals réputés construisent des bateaux de haute mer et des embarcations fluviales.

Aux 15e et 16e siècles, le déplacement naturel de l'embouchure de l'Adour vers le nord prive le port de son accès direct à l'Océan, entraînant une longue période de déclin pour la ville. La création d'une embouchure artificielle au Boucau en 1578 par l'ingénieur Lou de Foix redonnera vie et prospérité à la vil et à son port. Au 17e siècle, Bayonne devie une place commerciale de premier ordre, q arme des bateaux pour Terre-Neuve et vers l Antilles.

Bayonne connaît également tout au lor de son histoire les destinées militaires d'u place forte : camp militaire à l'époque r maine, la cité est au Moyen Age l'un d bastions de la domination anglaise sur continent, symbolisée par la présence du Ch teau-Vieux édifié à la fin du 12e siècle. Dès fin du 15e siècle, la menace du royaume d'E pagne récemment unifié confère une no velle importance à cette place forte deven depuis 1451 la dernière ville française avant frontière espagnole. En exploitant le site, maréchal de Vauban réunit en 1680 les de rives de l'Adour en un seul ensemble strat gique, dont la Citadelle est la pièce maîtress Bayonne est alors l'une des clés de défense royaume et le restera jusqu'au 19e siècle.

La fin du 19e marque la disparition progre sive des contraintes militaires qui pèsent s Bayonne. La place forte est déclassée en 190 situation nouvelle qui permet de réelles po sibilités d'extension du bâti et l'apparition nouveaux quartiers hors les murs. Avec l'ar vée du chemin de fer en 1855 et l'indust naissante qui donne un nouveau souffle port, Bayonne entre au 20e siècle dans l'è d'une ville qui se modernise et s'étend.

Source : bayonn

BAYONNE, UN *patrimoine*

UN CENTRE ANCIEN ORIGINAL ET PRÉSERVÉ

Les immeubles aux façades élevées qui forment le cœur historique de la ville sont bâtis sur de longues parcelles étroites, créant un modèle d'habitat unique en France : le logement sous deux clés.
Ces façades datent majoritairement des 18e et 19e siècles et alternent sobrement la pierre grise de Bidache et les pans de bois colorés.
Les balconnets et heurtoirs en fer forgé illustrent le savoir-faire des forgerons bayonnais. Les escaliers, en bois ou en ferronnerie, constituent une richesse cachée et l'un des éléments majeurs de ce patrimoine bâti.

UN CONSERVATOIRE DE L'ARCHITECTURE MILITAIRE DU 4e AU 19e SIÈCLE

Depuis le 4e siècle, Bayonne est un lieu d'élection militaire dont l'enjeu stratégique va déterminer les formes de la ville jusqu'au début du 20e siècle.
Au fil des siècles, la place forte traditionnelle est modernisée et adaptée aux nouvelles exigences des techniques de guerre.
Ainsi, les fortifications verticales antiques et médiévales –murs et tours-, sont doublées à l'Epoque Moderne (16e-18e s.) par un système de défense horizontal comprenant boulevards, bastions, contre-gardes, ouvrages à corne, demi-lunes, casemates et glacis, autant d'éléments aujourd'hui parfaitement intégrés dans le tissu urbain.

LA NATURE EN VILLE

Bayonne, ville de confluence, est intimemer liée aux eaux qui l'entourent. Les barthe zones naturelles humides qui longent l'Adou et la Nive, accueillent une flore et une faun sauvages et préservées.
La nature est aussi très présente au sein mêm du tissu urbain, la ville ayant su aménager de espaces verts de qualité en requalifiant so patrimoine militaire : au pied des fortifica tions, les glacis sont reconvertis en prome nade publique et autres aménagements d loisirs ; deux jardins sont créés sur l'empris même des remparts : le jardin public, sur le anciennes casemates de la place d'Armes, e le jardin botanique, perché sur un bastion d 17e siècle. Le chemin de halage le long de l Nive constitue lui aussi un poumon vert de l ville, alliant promenade et paysage de cam pagne.

ARCHITECTURES DU 20e SIÈCLE

L'explosion urbaine de la période de l'Entre deux guerres modifie définitivement le visag de Bayonne par la création de nouveaux quar tiers hors les murs et apporte un renouveau architectural remarquable.
La façade urbaine des Allées Paulmy est révé latrice de cette évolution : les villas, délibéré ment ostentatoires, constituent à elles seule un laboratoire des styles architecturaux qu ont marqué la Côte Basque dans les année 1920-1930 et offrent au regard quelques-une des plus belles réussites du mouvement néo basque et Art déco.

Source : Ville de Bayonn

BAYONNE, découverte

Bayonne est classée « Ville d'Art et d'Histoire » depuis 2011. De la cathédrale gothique, classé au patrimoine mondial de l'UNESCO au Musée basque, en passant par le cloître, les remparts, l caves gothiques, le Château-Vieux, le secteur sauvegardé ou l'histoire du chocolat, Bayonne e riche d'un patrimoine culturel et gastronomique exceptionnel.
Et rien de tel qu'une visite avec nos guides conférenciers pour profiter au mieux de toutes ces r chesses !

CATHÉDRALE SAINTE-MARIE

Place Mgr Vansteenberghe
64100 BAYONNE

La Cathédrale Sainte Marie est de style gothique, elle s'élève sur le site d'une cathédrale romane qui fut ravagée par un incendie en 1258. C'est entre la moitié du XIII[e] siècle et le XVI[e] siècle qu'elle fut érigée par étape. Elle fut dotée de flèches au XIXème siècle par une opération d'envergure menée par un disciple de Viollet Leduc, Boeswillwad, qui donna à la cathédrale l'allure élancée que nous lui connaissons aujourd'hui. Les chapelles du déambulatoire sont ornées de peintures, dans le style du XIV[e] siècle, dues à Steinhel, et de vitraux dans le style de Chartres.

CLOÎTRE DE LA CATHÉDRALE DE BAYONNE

Place Pasteur - 64100 BAYONNE

Le cloître de la Cathédrale fut édifié aux XIIIe et XIVe siècles sur l'emplacement d'un cloître roman dont une partie du mur subsiste. Il joua plusieurs rôles : lieu de prière, de procession, de cimetière et de place publique. Les notables et corporations y tenaient également des réunions. N'ayant pas échappé au vandalisme de la Révolution, le cloître reste dépouillé de tout ornement. Cependant, il abrite encore quelques tombeaux assez remarquables ainsi que des vestiges provenant de la Cathédrale.

LE MUSÉE BASQUE DE L'HISTOIRE DE BAYONNE

Maison Dagourette
37 quai des Corsaires - 64100 BAYONNE
Tél. : +33 5 59 59 08 98
contact@musee-basque.fr
www.musee-basque.com

Le Musée basque, fondé en 1922, est unique en France. C'est une véritable plongée dans les mystères du peuple basque.

DESCRIPTION
«Hemen sartzen dena, bere etxean da !
Celui qui entre ici est chez lui ! »

Le visiteur est le bienvenu dans ce Musée de France qui propose, en marge d'une exceptionnelle collection ethnographique consacrée au Pays Basque, des expositions temporaires, visites à la carte, ateliers et animations. Situé au cœur du centre ancien de Bayonne, Ville d'Art et d'Histoire, il recèle, sur 3000 m² d'exposition, plus de 2 000 objets et œuvres d'art qui illustrent les différents aspects de la culture basque : vie rurale et vie domestique, rites funéraires, artisanat, activités maritimes et fluviales, fêtes et jeux, histoire régionale… Le musée qui a pris ses quartiers dans la Maison Dagourette, belle demeure du 17e siècle (classée Monument Historique), raconte aussi l'histoire de Bayonne, port maritime et fluvial, au confluent des cultures basque, gasconne et juive…

Ouverture :
Du 1er janvier au 31 décembre
Du 1er octobre au 31 mars : ouvert de 10h30 à 18h sauf les lundis et jours fériés.
Du 1er avril au 30 septembre : ouvert de 10h à 18h30
Juillet et août : ouvert tous les jours de 10h à 18h30, nocturne le jeudi de 18h30 à 20h30

ATELIER DU CHOCOLAT

7 allée de Gibéléou - 64100 BAYONNE
Tél. : +33 5 59 55 70 23
www.atelierduchocolat.fr

A l'atelier du Chocolat à Bayonne, venez vivre une découverte ludique et instructive du métier de chocolatier. Culture du cacaoyer dans un environnement exotique, histoire du cacao et du chocolat, exposition de machines anciennes (une collection de machines datant du début du siècle dernier unique dans la région) et vues sur les locaux de fabrication de chocolat et d'assemblage, vous allez devenir un spécialiste de ce produit !
Bien sûr, vous pouvez à l'issue de la visite déguster les spécialités de la maison, et vos enfants peuvent participer à un atelier de peinture au beurre de cacao sur des poissons en chocolat.

Ouverture :
Du 01 janvier au 31 décembre
Ouvert toute l'année du lundi au samedi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h.
Dernière entrée pour la visite : 1h30 avant la fermeture.
Les chocolatiers ne sont pas présents le samedi.

LE BÉRET FRANÇAIS

28 Chemin de Trouillet - 64100 BAYONNE

Au Béret Français, il est possible d'observer les différentes étapes de fabrication d'un béret en direct de la seule production du Pays Basque. Riche d'un savoir-faire ancestral et d'évolutions technologiques, le procédé de fabrication est secret mais sachez que le béret ne fait pas moins l'objet de 10 reprises en main avant de rejoindre son futur client. Vous découvrirez donc l'envers du décor sur place. La boutique du musée permet aux visiteurs de repartir avec la pièce de leur choix en souvenir de cette découverte et à un prix d'usine.

LES ARÈNES

Avenue des Fleurs - 64100 BAYONNE

Dès 1289, un arrêté des échevins bayonnais réglemente la course – l'encierro – des bœufs, des vaches et des toros dans les rues de la ville. C'est le plus vieil écrit taurin du monde et il fait déjà état d'une tradition !
En 1757, BAYONNE est la première municipalité française à comprendre la nécessité de clôturer la corrida dans des enceintes, préfigurant les arènes que nous connaissons aujourd'hui.

Le bâtiment actuel, le plus grand du Sud Ouest avec plus de 10.000 places, a été inauguré en 1893. De style néo-mauresque selon la mode de l'époque, il fait partie du patrimoine municipal.

DIDAM-ESPACE D'ART CONTEMPORAIN

6 quai de Lesseps - 64100 BAYONNE

A Bayonne, l'ancien bâtiment de l'inscription maritime longtemps occupé par la Direction Interdépartementale Des Affaires Maritimes (DIDAM), a ré-ouvert en 2015 pour accueillir un espace d'exposition dédié à la photographie. Cette structure gérée par la Ville est installée au rez de chaussée de l'édifice Art déco réalisée par les frères Gomez, s'est depuis affirmée au cœur du quartier Saint Espri tout en proposant une complémentarité au expositions présentées dans les espaces dédié sur la côte basque à Anglet, Biarritz ou Saint Jean-de-Luz.
45 000 visiteurs ont pu y découvrir, depui son ouverture, les expositions consacrées à d grands noms de la photographie (Carlos Sau ra, Raymond Depardon Lucien Clergue, Yan Arthus-Bertrand) ainsi que des proposition de photographes locaux et régionaux.

MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE

Plaine d'Ansot
Avenue Raoul Follereau - 64100 BAYONNE

Le Muséum d'histoire naturelle présente un exposition permanente sur les barthes de l Nive, leur faune et leur flore ainsi que sur l biodiversité des Pyrénées Océanes. De nom breuses expositions temporaires sont égale ment proposées tout au long de l'année. Elle vous permettront de découvrir la richesse de collections du Muséum et ainsi la richesse d la nature.

Vous retrouverez toutes les information complètes et détaillées en contactant l'of fice du tourisme de Bayonne.

Source : VisitBayonne

BAYONNE, UNE VILLE DE *fêtes*

Bayonne est connue dans le monde entier pour ses fêtes estivales mais elle vibre tout au long de l'année au gré de ses événements majeurs. Qu'ils soient culturels, traditionnels, sportifs ou gastro-omiques, ils sont toujours un prétexte à la fête.
Chaque événement est l'occasion d'une fête spontanée dans les bars et restaurants de la ville.
Car une des particularités de Bayonne, c'est son esprit festif. Sa réputation a désormais traversé les frontières.

© Shutterstock

CARNAVAL DE BAYONNE

A Bayonne, le Carnaval est célébré depuis 1480 !

A cette période, l'Eglise interdisait cette coutume considérée comme un rite païens mais, malgré cela, la population se réunissait au quartier Saint Esprit où débutait le défilé. Les participants jugeaient et condamnaient San Pansart, personnage central du carnaval en Gascogne et au Pays Basque. Il s'agit d'un être fictif, symbole de la bêtise humaine et de la gourmandise... mais il est aussi devenu l'incarnation de cette tradition.

Après un grande coupure avec cette tradition, depuis environ 40 ans, Bayonne recommence à se déguiser suivant le rite du Carnaval.
Comme le veut désormais la tradition, le week-end des vacances scolaires (du 8 au 10 février) est marqué à Bayonne par le Carnaval.
En prélude, des festivités sont réservées aux enfants des écoles maternelles et élémentaires les jeudi et vendredi.
Samedi sera la journée du traditionnel Carnaval où les ours et les hommes sauvages investissent les rues. Cavalcades, concerts et animations diverses se termineront par le procès et la crémation de San Pansar sur l'esplanade Roland-Barthes.

Contact Organisation :
Service évènementiel Mairie de Bayonne
05.59.46.60.10

LA FOIRE AU JAMBON

Au Carreau des Halles

Plus de jambons, plus d'exposants, des artistes pour l'illustrer... la 556e Foire au Jambon élargit encore son périmètre et son audience.

Pour Bayonne, c'est un temps fort, convivial, incontournable, la mise à l'honneur d'un terroir et de la tradition artisanale. Comme tous les ans, deux concours sont organisés pour lesquels il est nécessaire de s'inscrire au préalable.

Le concours du meilleur jambon fermier le jeudi

Ouvert à tous les producteurs particuliers qui présenteront un (ou plusieurs) jambon de leur fabrication personnelle. Le jury testera, sondera et humera les jambons à partir de 9h sur le Carreau des Halles.
Les prix de ce concours seront remis en fin de matinée.

Le concours d'omelette au jambon le samedi

Ouvert à toutes les associations bayonnaises, il se déroulera sur le Carreau des halles durant toute la matinée.

Les peñas qui souhaitent participer doivent s'inscrire par mail à l'adresse :
evenementiel@bayonne.fr
ou par téléphone au 05 59 46 61.50

Renseignements et Offres séjours :
Office de tourisme de Bayonne
Tél. : 05 59 46 09 00

FÊTES DE BAYONNE

Les premières fêtes de Bayonne ont été of ficiellement déclarées ouvertes le mercred 13 juillet 1932 et ne se sont interrompue que pendant les années de guerre de 1940 1944. Une bande de copains de la section rug by de l'Aviron Bayonnais fréquente les fête de Pampelune et propose de créer celles d Bayonne dans le même esprit.

L'idée est concrétisée par le Comité des fête de l'époque et son président Benjamin Go mez qui proposent à la municipalité un pro gramme de qualité accompagnant la célé bration du 14 juillet : grande journée basqu proposant aubades, passes-rues, concert partie de pelote basque; grande journée d commerce local avec courses de vaches dar les rues du Petit Bayonne ; journées des fleu avec corso de voitures fleuries et concou d'élégance automobile aux allées Paulmy première sortie des géants bayonnais, créé également par Benjamin Gomez.

LE MAIRE CONFIE LES CLEFS DE LA VILLE

Depuis 1947, le maire confie à ses habitants le trois clés de la ville. Elles sont jetées du balco de la mairie par des invités vedettes. Tro clefs pour trois quartiers de la ville : Grand Bayonne, Petit-Bayonne et Saint-Esprit. De grands du spectacle ont ouvert les fêtes : Lu Mariano, Mireille Darc, Johnny Hallyday, Be nard Lavilliers Hélène Segara, Julien Clerc, Goldman,...

LES TRADITIONS

Au fil des années, diverses animations sont v nues s'ajouter aux nombreuses coutumes lié aux Fêtes. Certaines indétrônables, comme l courses de vaches, sur une place au coeur c Petit-Bayonne, font depuis toujours la joie c tous. Aujourd'hui, quatre courses de vach ont lieu chaque année, dont une au succès p pulaire grandissant, en matinée. Depuis l'o verture des fêtes un tournoi de pelote avec l plus grands champions de pelote à main nu prend place au Trinquet Moderne. La corrid qui fait partie intégrante de la culture bayo naise, accompagne ces fêtes depuis 1933. corso lumineux, défilé de chars décorés, atti plus de 350 000 personnes et a fait rêver d générations de très jeunes festayres.

LES PENAS
Ces associations participent toute l'année à la vie culturelle de Bayonne. Elles sont très actives pendant les Fêtes et celles qui logent dans des casemates, ne désemplissent pas pendant quatre jours et cinq nuits. Chaque peña, selon sa raison d'être, apporte sa touche personnelle. Elles sont plus de quatre-vingt.

TOUS EN BLANC ET ROUGE !
A Bayonne, les hommes se sont d'abord vêtus de bleu et blanc. En 1969, Luis Mariano jette les clefs, vêtu de blanc et rouge, comme à Pampelune. Trente ans plus tard, la commission prône plus que jamais le port du blanc et rouge Aujourd'hui, la tradition est respectée par tous, même par les visiteurs occasionnels, si bien que pendant les cinq jours des fêtes pas une âme ne se promène dans d'autres couleurs ; question d'égalité plus que d'uniformité. Ici le principe est le même que le déguisement du carnaval. Tout le monde fait la fête ensemble sans aucun jugement.

BAYONNE ET PAMPELUNE : UN JUMELAGE FESTIF
Bayonne est jumelée depuis 1960 à Pampelune, capitale navarraise. Mais les échanges entre les deux cités sont bien plus anciens puisque Bayonne fut pendant longtemps le port de la Navarre. En 1932, les Bayonnais se sont inspirés des Fêtes de Pampelune pour lancer celles de Bayonne. Les Fêtes de Pampelune dites de San Fermin, sont aujourd'hui connues dans le monde entier. Chaque année Américains et Japonais défient les toros lâchés dans les rues. A Bayonne les courses de vaches sont moins dangereuses. Les festayres de Bayonne ont adopté depuis 10 ans, comme ceux de Pampelune une tenue blanche et rouge. A la mort d'Arnaud Saez, concepteur de l'affiche des Fêtes pendant cinquante ans, Bayonne s'inspire une fois de plus de sa jumelle et lance un concours d'affiches.

Source : fetes.bayonne.fr

© Shutterstock

Petite histoire d'une tenue officielle...

Lors des premières Fêtes, en 1932, les hommes étaient vêtus de la traditionnelle xamara (chemise) en bleu et blanc, couleurs de l'Aviron Bayonnais.

En 1954, la tendance est plutôt au vert et rouge, à la demande du Comité des fêtes qui désirait créer une harmonie plaisante pour parfaire l'ambiance festive.

Mais en 1955 et en 1969, un certain Luis Mariano joue les troubles fêtes en venant ouvrir les festivités bayonnaises vêtu de blanc et de rouge (il faut dire qu'il était originaire d'Irun, en Espagne, et que les fêtes de l'autre côté sont depuis longtemps à ces couleurs).

Dans les années 70, place à la veste de travail, portée sur un tee-shirt marin.

Ce n'est qu'au début des années 90 que le blanc et rouge s'est imposé.
Chemise et pantalon blancs, foulard et ceinture rouges firent dire à André Béhotéguy, alors président du comité des fêtes : «Quand on a une tenue vestimentaire impeccable, on a aussi la tenue morale. Elle efface de plus les couches sociales et les inégalités».

Pour que tout le monde se retrouve dans la fête.

PETIT MANUEL *d'euskara*

LA COURTOISIE

Bonjour : *Egun on*
Bonsoir : *Arratsalde on*
Bonne nuit : *Gau on*
Au revoir : *Agur*
À demain : *Bihar arte*
À plus tard : *Gero arte*
À votre santé : *Zure osagarriari*
À la bonne vôtre : *On dagizula*
Excusez-moi (pardon) : *Barkatu*
S'il vous plaît : *Otoi*
Merci : *Milesker*
Il n'y a pas de quoi : *Ez da zeren*
Avec plaisir : *Plazerrekin*

FORMULES USUELLES

Comment ça va ? : *Nola zira ?*
Bien merci : *Ongi, milesker*
J'ai faim : *Gose naiz*
J'ai soif : *Egarri naiz*
J'ai froid : *Hoztua naiz*
J'ai chaud : *Berotua naiz*
J'ai sommeil : *Logale naiz*
Je suis fatigué : *Nekatua naiz*
Je vais bien : *Ongi naiz*

S'ORIENTER

S'il vous plaît : *Otoi*
Où se trouvent les toilettes ? : *Komunak non dira ?*
Où se trouve le bar ? : *Ostatua non da ?*
Où se trouve la rue Pannecau ? : *Pannecau karrika nonda ?*
Les courses de vaches, SVP ? : *Behi lasterketak, otoi ?*
Attention ! : *Kasu !*
Chut ! : *Txo !*
On y va ? : *Bagoaz ?*
Allons-y ! : *Goazen !*
Je reste ici : *Hemen egoiten naiz*
Quelle bonne ambiance ! : *Zer giro ona !*
Le camping : *Kanpina*
Le concert : *Kontzertua*
L'Adour : *Aturri*
L'église : *Eliza*
Le bal : *Dantzaldia*
Les arènes : *Zezen plaza*
Le marché : Merkatua
La Cathédrale : Katedrala
Saint Esprit : *Sant Ezpiritu*
La mairie : *Herriko etxea*
Le quai : *Kaia*
Petit Bayonne : *Baiona ttipia*
Le restaurant : *Jatetxea*
La Nive : *Errobi*
La Poterne : *Ate ixila*
Les remparts : *Harresiak*

SE RESTAURER

Qu'est-ce que tu veux boire ? : *Zer nahi duzu edan ?*

Je prendrai bien : *Har nezake*
du vin : *arnoa*
du cidre : *sagarnoa*
de la bière : *garagarnoa*
du jus de fruit : *fruitu jusa*
de l'eau : *ura*

Qu'est-ce que tu veux manger ? : *Zer nahi duzu jan ?*

Je prendrai bien : *Har nezake*
un sandwich : *ogitarteko bat*
2 talo à la ventrèche : *bi talo artekiarekin*
3 talo au chocolat : *hiru talo xokoletarekin*
un talo au fromage : *talo bat gasnarekin*

Et aussi ? Combien cela fait ? : *Zonbat da ?*
4 euros : *Lau euro*
Un : *Bat*
Deux : *Bi*
Trois : *Hiru*
Quatre : *Lau*
Cinq : *Bost*
Six : *Sei*
Sept : *Zazpi*
Huit : *Zortzi*
Neuf : *Bederatzi*
Dix : *Hamar*

Vive les fêtes de Bayonne ! : *Gora Baionako bestak !*
Vive le roi Léon : *Gora Leon erregea*
Le foulard rouge : *Zapi gorria*
Rouge : *Gorri*
Blanc : *Xuri*

Éducation

© Shutterstock

Ecole Montessori

Anglet - Côte Basque

français-anglais

Les Enfants de la Ruche

Ecole privée maternelle et élémentaire

Créée en 2012, l'école accueille aujourd'hui une soixantaine d'enfants de 3 à 9 ans dans deux ambiances : 3-6 ans et 6-9 ans.

Elle regroupe des enfants de différentes nationalités.

Nos objectifs pour votre enfant :

L'aider à développer son plein potentiel.

Respecter son rythme individuel d'apprentissage.

Développer son autonomie, sa concentration, sa confiance en lui, l'autodiscipline et le respect du monde qui l'entoure.

Encourager sa curiosité et sa créativité.

Nos atouts :

Une structure solide, qui a fait ses preuves.

Une équipe constituée d'enseignants francophones et anglophones, spécialistes de la pédagogie Montessori

Un environnement stimulant et sécurisant.

Une situation au coeur du BAB.

Renseigenemnts : Marie PAJOT - Tél. 05 59 52 57 26 / 06 42 89 88 20

12 rue de l'Industrie à Anglet - Courriel :admin@lesenfantsdelaruche.com

http://lesenfantsdelaruche.weebly.com

PETITE ENFANCE

La Ville de Bayonne compte 7 crèches multi-accueil, 4 micro-crèches et 1 crèche inter-entreprise. Destinées aux enfants de 0 à 6 ans, elles ont pour vocation d'offrir aux tout-petits un cadre d'éveil propice et adapté.

SEPT CRÈCHES MULTI-ACCUEIL, QUATRE MICRO-CRÈCHES ET UNE CRÈCHE INTER-ENTREPRISE

Ces établissements associent au sein d'un même lieu l'accueil régulier de type crèche et de l'accueil occasionnel de type halte-garderie.

L'accueil de l'enfant se fait du lundi au vendredi de 7h30 à 18h 0 avec une possibilité d'horaires légèrement différents suivant les établissements (à vérifier auprès de la structure concernée).

La responsabilité de la crèche est assurée par un directeur, un puériculteur ou un éducateur de jeunes enfants assisté d'auxiliaires de puériculture ou de titulaires de l'Accompagnement éducatif petite enfance (ex CAP petite enfance).

Différentes activités d'éveil sont proposées tout au long de la journée, adaptées au rythme de chaque enfant.

CRÈCHES

■ **CRÈCHE MULTI-ACCUEIL SAINT-ESPRIT**
Adresse : 5 rue Aristide Briand
64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 55 29 10

■ **CRÈCHE MULTI-ACCUEIL PYRÈNE**
La crèche Pyrène s'est profondément imprégnée des principes de la pédagogie Montessori. Ici, cette ambiance Montessori est au service des tout-petits.
Adresse : 4 avenue du Béarn - 64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 55 02 00

■ **CRÈCHE MULTI-ACCUEIL QUAI CHAHO**
La pédagogie d'accueil de la crèche Quai Chaho est orientée autour de trois outils principaux : la communication gestuelle associée à la parole, la verbalisation positive et la motricité libre.
Adresse : 2 quai Augustin Chaho
64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 25 76 66

■ **CRÈCHE ASSOCIATIVE PIROUETTE**
Située dans le quartier du Polo, la crèche Pirouette, gérée par la CAF, accueille les familles de toutes origines sociales, afin de favoriser la mixité sociale.
Adresse : 10 pl. de l'Erebi - 64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 31 06 08

CRÈCHES

CRÈCHE ASSOCIATIVE L'ARCHE DE NOÉ
À la crèche L'arche de Noé, les enfants en situation de handicap ou de vulnérabilité sont prioritaires : un tiers des places leur est réservé.
Adresse : 4 av.Vital Biraben - 64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 31 15 91

CRÈCHE ASSOCIATIVE LUMA BAIONA
Luma Baiona est la seule crèche en langue basque et intergénérationnelle à Bayonne.
Adresse : 1 place Manuel Castiella
64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 59 11 10

CRÈCHE ASSOCIATIVE BAMBINOU
La crèche associative Bambinou est une association créée en 1987 à l'initiative de parents. Bambinou est avant tout une structure à taille humaine avec un accueil convivial en section unique et le respect du rythme de l'enfant.
Adresse : 11 rue Colonel Brancion
64100 Bayonne
Tél. : +33 9 87 00 17 10

CRÈCHE D'ENTREPRISE LES PETITS ZAVIRONS
La crèche d'entreprise Les Petits Zavirons accueille uniquement les enfants des salariés de cinq structures : le centre hospitalier de la Côte Basque, le groupe CAPIO Bayonne, la clinique Delay, Santé Service Bayonne et le conseil départemental des Pyrénées-Atlantiques.
Adresse : 42 ch. de Lestanquet - 64100 Bayonne
Tél. : +33 5 59 29 12 68

ÉCOLES MATERNELLES, ÉLÉMENTAIRES, PRIMAIRES

ARENES MATERNELLE
4 rue Menigne Saube le Bile
Mme BERNATHA- DUFAUR
05.59.59.80.35
ce.0640774u@ac-bordeaux.fr

ARENES ÉLÉMENTAIRE
4 rue Ménigne Saube le Bile
M. TANT
05.59.59.37.48
ce.0641169y@ac-bordeaux.fr

J. P. BRANA PRIMAIRE
2 avenue Harambillet
Mme CLAPISSON
Maternelle 05.59.55.18.94
Elémentaire 05.59.55.19.40
ce.0641390n@ac-bordeaux.fr
ce.0641416s@ac-bordeaux.fr

A. BRIAND MATERNELLE
9 Rue Ernest Ginsburger
M. FOURCADE
05.59.55.16.68
ce.0640778y@ac-bordeaux.fr

A. BRIAND ÉLÉMENTAIRE
2 chemin de Hargous
M. GOYENECHE
05.59.55.06.55
ce.0641604w@ac-bordeaux.fr

P. BROSSOLETTE PRIMAIRE
20 rue de la Sablère
Mme LISSAR
05.59.55.08.97
ce.0640787h@ac-bordeaux.fr

J. CAVAILLES MATERNELLE
7 avenue Plantoun
Mme LARTIGAU
05.59.55.14.00
ce.0640803a@ac-bordeaux.fr

J. CAVAILLES ÉLÉMENTAIRE
7 avenue Plantoun
M. TORAL
05.59.55.14.67
ce.0640804b@ac-bordeaux.fr

CITADELLE MATERNELLE
1 Allée André Feuillerat
Mme PETRISSANS - ALCHOURROUN
05.59.55.90.95
ce.0640781b@ac-bordeaux.fr

CITADELLE ÉLÉMENTAIRE
18 avenue Maréchal Delattre de Tassigny
Mme ARTAYET
05.59.55.08.83
ce.0641880w@ac-bordeaux.fr

M. CURIE PRIMAIRE
6 Rue Chanoine Borthayre
Mme FERON
05.59.55.17.87
ce.0640799w@ac-bordeaux.fr

J. FERRY MATERNELLE
9 rue de l'Esté
Mme CARRÈRE-GÉE
05.59.55.06.90
ce.0640783d@ac-bordeaux.fr

J. FERRY ÉLÉMENTAIRE
23 boulevard Alsace Lorraine
M. HUMBERT
05.59.55.11.77
ce.0641605x@ac-bordeaux.fr

GRAND BAYONNE PRIMAIRE
22 rue Albert 1er
Mme BEAUCHARD
Maternelle 05.59.59.28.93
Elémentaire 05.59.59.17.45
ce.0641603v@ac-bordeaux.fr

LAHUBIAGUE MATERNELLE
9C Rue Albéric Poitrenaud
Mme QUEYSSELIER
05.59.63.31.40
ce.0640800x@ac-bordeaux.fr

CH. MALEGARIE PRIMAIRE
1 allée Ch. Malégarie
M. CUELI
Maternelle 05.59.55.19.19
Elémentaire 05.59.55.19.84
ce.0640805c@ac-bordeaux.fr
ce.0640806d@ac-bordeaux.fr

J. MOULIN MATERNELLE
23 avenue du Polo
Mme ALLARD
05.59.63.20.01
ce.0640796t@ac-bordeaux.fr

J. MOULIN ÉLÉMENTAIRE
23 avenue du Polo
Mme LEIZAGOYEN
05.59.63.21.33
ce.0641515z@ac-bordeaux.fr

M. OHANA ÉLÉMENTAIRE
10 rue François Faurie
Mme LEPOIX
05.59.63.34.35
ce.0640802z@ac-bordeaux.fr

PRISSE PRIMAIRE
2 Chemin d'Ibos
M. BUDE
05.59.44.17.75
ce.0641384g@ac-bordeaux.fr

SIMONE VEIL MATERNELLE
7 Rue de Ravignan
Mme DUCOIN
05.59.25.49.70
ce.0640793p@ac-bordeaux.fr

SIMONE VEIL ÉLÉMENTAIRE
2 rue Ravignan
Mme MEILHAN
05.59.25.42.22
ce.0641606y@ac-bordeaux.fr

© Shutterstock

ÉCOLES PRIVÉES

DIRECTION ENSEIGNEMENT LIBRE
Maison St Joseph Chemin de Fraïs
05.59.44.03.51
secretariat@ddec64.fr

ENSEMBLE SCOLAIRE LARGENTE
Largenté élémentaire :
42, av Jacques Loëb
Saint Léon maternelle :
2 avenue Vital Biraben
05.59.63.29.29 05.64.11.02.53
direction.primaire@largente.eu

NOTRE-DAME
5, place Montaut
05.59.59.26.93
direction.ecolenotredamebayonne@orange.fr

SAINT-AMAND
av Maréchal Soult
05.59.63.38.22
stamand.primaire@yahoo.fr

SAINT-BERNARD
allée Antoine Labarthe
05.59.59.06.73
dir.ecole@saintbernard-bayonne.fr

SAINTE-AGNES
6, rue Bourbaki
05.59.55.57.91
ecolesteagnes@wanadoo.fr

SAINT-PAUL - SAINTE-MARGUERITE
avenue du 14 Avril
05.59.55.17.50
ecole.saintpaul.bayonne@orange.fr

IKASTOLA «HIRIONDO»
11, av du Polo Beyris
05.59.25.76.91
hiriondoko.ikastola@wanadoo.fr

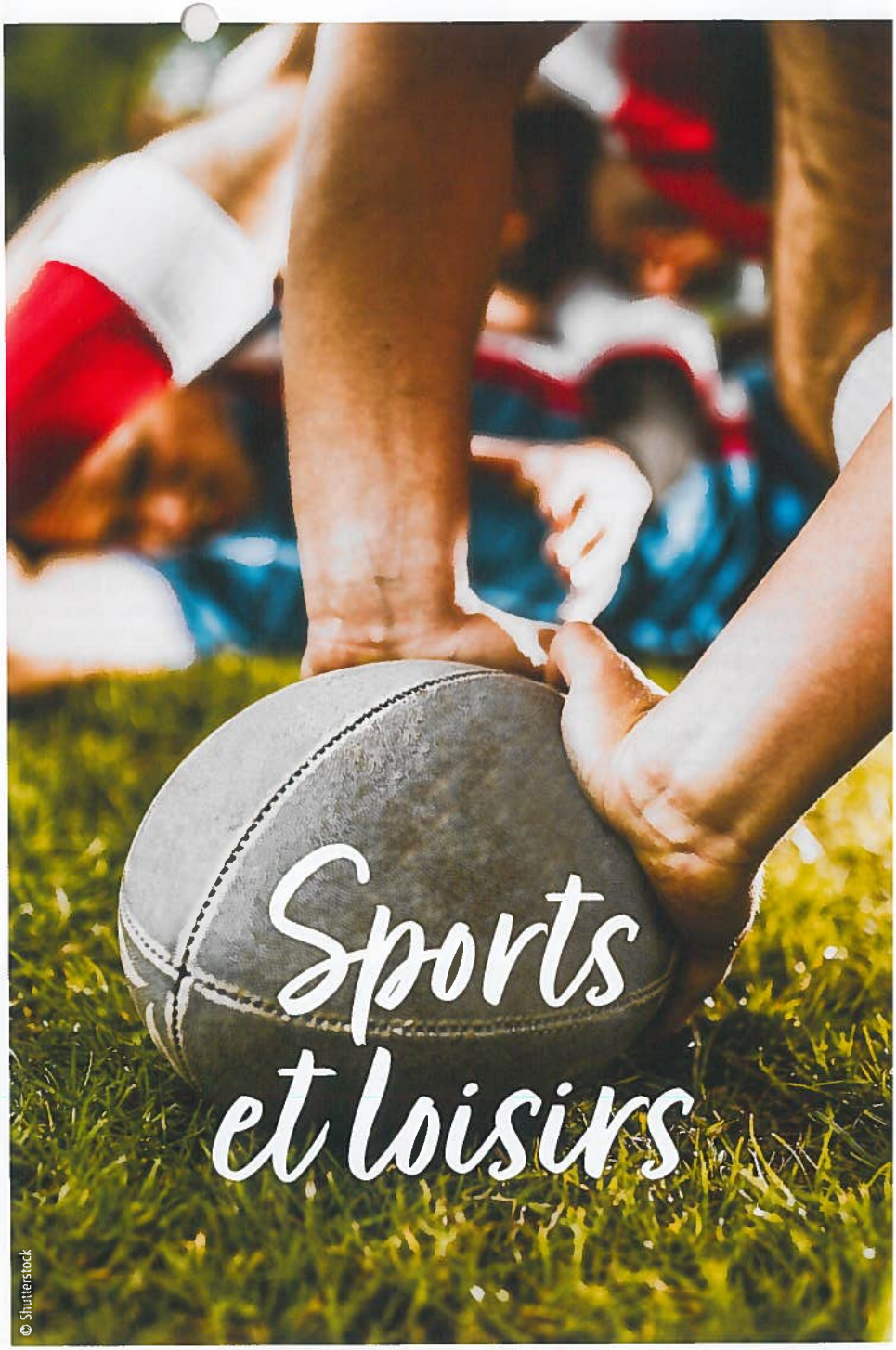
IKASTOLA «OIHANA»
12 bis, av de Mounédé
05.59.55.41.72
oihana.ikastola@wanadoo.fr

COLLÈGES

COLLÈGE ALBERT CAMUS
18 bis Av. de Sainte-Croix
Téléphone : 05 59 55 01 90

COLLÈGE MARRACQ
1 Rue des Montagnards
Téléphone : 05 59 63 29 65

Source : bayonne



© Shutterstock

BAYONNE, VILLE *sportive*

LE PAYS BASQUE, UN FORMIDABLE TERRAIN DE JEUX

L'histoire de Bayonne a toujours été intimement liée au sport.
Bayonne est bien sûr LA capitale du sport roi du Pays basque : la Pelote Basque. On y pratique de nombreux autres sports comme le rugby depuis plus de 100 ans, mais aussi l'Aviron grâce à ses deux fabuleux plans d'eau naturels que sont la Nive et l'Adour.
De nombreux rameurs alimentent d'ailleurs toujours les équipes nationales et Didier Deschamps, Jean Dauger, Christian Belascain ou encore Titou Lamaison sont les garants de cette vie sportive bayonnaise.

RUGBY

Entre Bayonne et le rugby, c'est une histoire d'amour. Le club de l'Aviron Bayonnais Rugby est un des symboles forts de la ville. Il véhicule une image sportive, dynamique et festive propre à la capitale du Pays basque. Champion de France de Pro D2 en 2019 ! De retour en TOP 14 Venez supporter notre équipe !

Tout a commencé lors de l'été 1904, lors qu'une une poignée de jeunes gens ne supportant plus l'autorité stricte de leurs vieux dirigeants de la société Nautique où ils pratiquent la rame, décident de se débrouiller seuls. Ils fondent en septembre de la même année l'Aviron Bayonnais, quittant les berges de l'Adour pour apprivoiser les rives de la Nive. Ils ne sont que des rameurs, qui s'ennuient l'hiver et décident dès 1905 de pratiquer le rugby sous le maillot du seul club ovale local le Stade Bayonnais. Ils y sont majoritaires et demandent en 1907 la fusion avec l'Aviron Bayonnais qui en fait sa section rugby.

L'histoire va ensuite s'accélérer. Parvenu en six ans dans la division la plus élevée, l'Aviron remporte son premier titre de champion de France, le 20 avril 1913, en finale à Colombes devant plus de vingt mille spectateurs, contre la grande équipe parisienne du Sporting Club Universitaire de France qu'il étrille 31 à

8, en marquant se[illegible]essais. Ce jour-là, l'Aviron fait davantage que d'être Champion de France. Les joueurs basques viennent de créer un style, cette « manière bayonnaise » décrite avec enthousiasme par le journaliste Gaston Lane qui commente ainsi la finale : « Ces joueurs de l'Aviron Bayonnais ont été étourdissants de brio, renversant d'audace, et surtout stupéfiants d'adresse. Le bouclier retournera sur les bords de Nive en 1934 en battant en finale du championnat son grand rival et voisin du Biarritz Olympique puis en 1943 avec l'équipe du grand Jean Dauger.

Le stade Jean Dauger est connu et reconnu par tous les amateurs de rugby pour son ambiance exceptionnelle. Avec un hymne (le Vino Griego) et une mascotte (Pottoka) célèbres dans la France entière, les supporters bayonnais se sont vus décerner le titre de meilleur public de France dès leur retour dans l'élite. Les jours de matches, tout le Pays basque se donne rendez-vous sur les bords de Nive et l'ambiance y va crescendo jusqu'au petit matin. Les chants fusent dans les Halles, les commerçants décorent leurs vitrines et toute la ville s'habille en bleu et blanc. C'est une véritable harmonie entre les habitants, la ville et son club, une fusion naturelle. Les rues étroites du centre-ville, celles du Petit Bayonne et les quais de Nive se transforment alors spontanément en espaces festifs et conviviaux dans la pure tradition du rugby.

PELOTE BASQUE À BAYONNE

Un jeu noble et ancestral

La Pelote Basque tire ses racines d'un jeu très ancien, le jeu de paume, qui consistait à envoyer une balle entre deux adversaires (ou entre deux équipes) se faisant face, et à la frapper contre un mur. Ce jeu est ensuite plus ou moins abandonné sauf au Pays basque où il demeure profondément populaire des deux côtés de la frontière. Il convient à la fougue, à la vivacité, à la détente légendaire des Basques. L'histoire de la pelote a donné naissance à de nombreuses légendes comme celle de Perkain, célèbre contrebandier de la fin des années 1700 dont la pelote était devenue l'arme favorite.

A Bayonne, le sport roi se pratique sur le[illegible] multiples frontons de plein air mais aussi dan[illegible] les trinquets. Le trinquet St André, niché a[illegible] coeur du Petit-Bayonne est le plus ancien d[illegible] France, alors que le Trinquet moderne fut [illegible] premier trinquet du monde à posséder de[illegible] parois de verre. De la «main nue» à la «cest[illegible] punta», en passant par la «pala» et le «chi[illegible] tera», cette discipline sportive comprend [illegible] spécialités différentes.
La Fédération Française possède son siège [illegible] Bayonne et, certains jeudis à 16h, une part[illegible] de «main nue» enflamme le public rassemb[illegible] au trinquet St André.

- **La Pelote Basque**
  Trinquet moderne - Tel : 05.59.59.05.22
- **Trinquet Saint André**
  Tel : 05.59.25.76.81
- **Parties de pelote à main nue**
  certains jeudis à 16h - Tel : 06 88 86 81 91
- **Fédération Française de Pelote Basque**
  Tel : 05.59.59.22.34

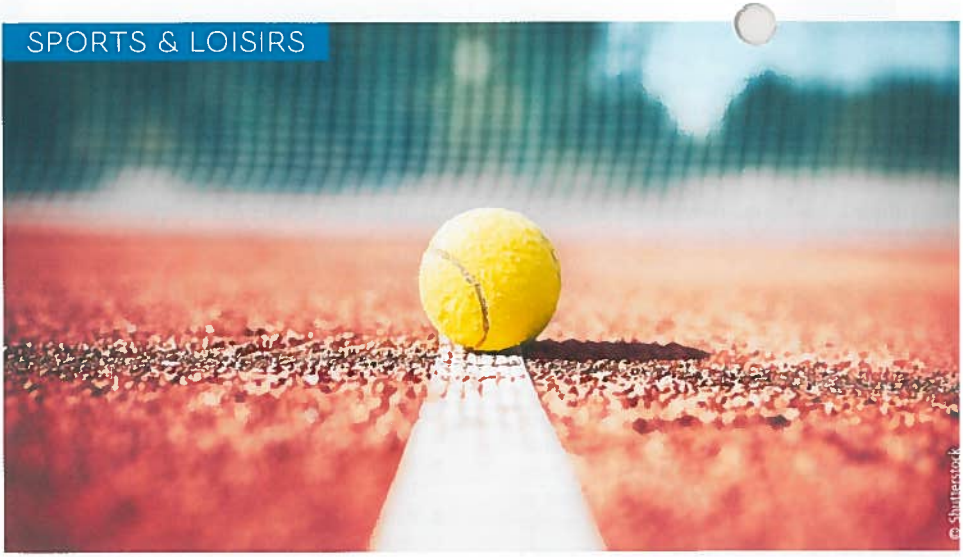
GOLF À BAYONNE

Berceau du golf en France

Makila Golf Club

Amateur de petite balle blanche, le Pa[illegible] basque propose des séjours de golf ino[illegible] bliables entre mer et montagne. Il y a plus [illegible] 10 golfs autour de Bayonne !
Le Makila Golf Club Bayonne-Bassussar[illegible] -situé à 3 km du centre-ville et dessiné av[illegible] talent par l'architecte américain Rocky Roqu[illegible] more- offre un parcours sportif dans un si[illegible] naturel grandiose, face aux Pyrénées.
Le Makila fait partie de l'association Golf Pa[illegible] Biarritz Côte basque qui regroupe 4 des pl[illegible] beaux parcours de la région (Arcangues, Bia[illegible] ritz le Phare et Seignosse) et vous permet [illegible] jouer à un tarif préférentiel.

- **Bayonne – Bassussarry Pays Basque**
  Ouvert tous les jours
  Tel : 05.59.58.42.42
  www.makilagolfclub.com
- **Golf Pass Biarritz Côte Basque**
  Arcangues
  Biarritz Le Phare
  Makila
  Seignosse
  www.golfpassbiarritz.com



TENNIS CLUB DE L'AVIRON BAYONNAIS

Le tennis à l'Aviron Bayonnais évolue depuis plus de quatre-vingts ans au sein d'un site unique, classé monument historique, les remparts de Vauban. Il fait partie des plus prestigieux en France. La Section y connaît ses heures de gloire. Aujourd'hui, elle fait partie des premiers clubs de tennis d'Aquitaine. Venez découvrir notre club et jouer sur nos 9 courts en terre-battue, deux durs et deux courts couverts en terre-battue.

- 2 Avenue André Grimard - 64100 BAYONNE
  +33 5 59 63 33 13
  tcavironbayonnais@gmail.com

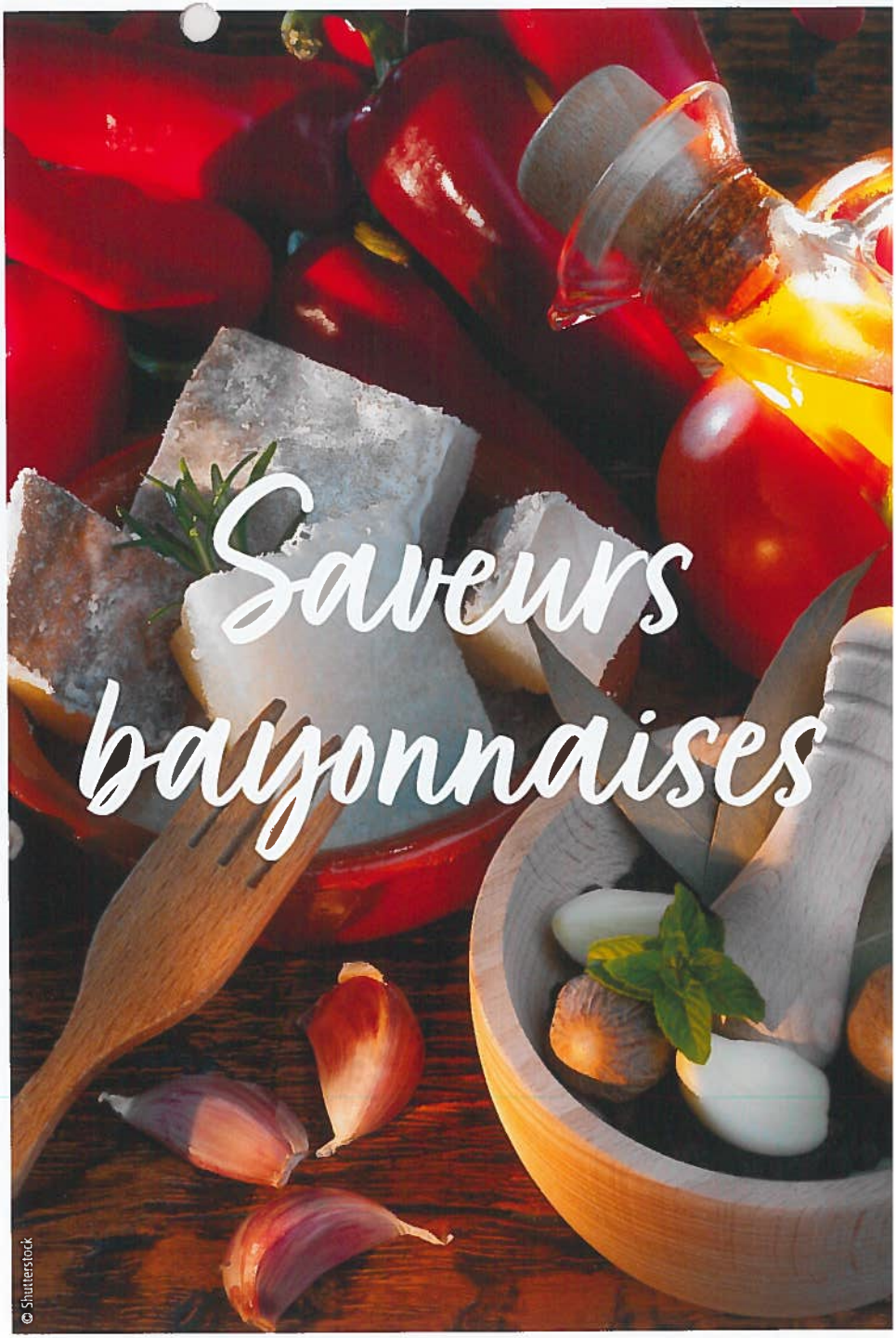
AVIRON À BAYONNE

Sur la rive et sur l'Adour

À la confluence de la Nive et de l'Adour, Bayonne possède le plus grand plan d'eau naturel du Pays basque. Ainsi, l'aviron y est sans doute l'une des activités sportives les plus pratiquées.
L'histoire de l'aviron puise ses racines à l'origine des temps, quand l'homme a cherché à se déplacer sur l'eau. Il faut remonter très loin dans l'antiquité pour retrouver les usages de la rame. De nombreux récits témoignent d vif intérêt que les anciens (Égyptiens, Grecs e Romains) portaient aux plaisirs de l'eau.
La rame est présente à Bayonne depuis 187 et compte plus de 500 rameurs licenciés à l'ar née. La Société Nautique de Bayonne a pou terrain de prédilection les eaux de l'Adour e l'Aviron Bayonnais s'entraîne sur la Nive.
Pendant les vacances scolaires, les association proposent des stages de découverte ouverts tous. Ces navigations offrent un moment d sport et de détente mais aussi une perspectiv neuve sur la ville.
À la confluence de la Nive et de l'Adou Bayonne possède le plus grand plan d'eau na turel du Pays basque. Ainsi, l'aviron y est sar doute l'une des activités sportives les plus pra tiquées.
L'histoire de l'aviron puise ses racines à l'or gine des temps, quand l'homme a cherché se déplacer sur l'eau. Il faut remonter très loi dans l'antiquité pour retrouver les usages d la rame. De nombreux récits témoignent d vif intérêt que les anciens (Égyptiens, Grecs e Romains) portaient aux plaisirs de l'eau.

- **Aviron Bayonnais Omnisports**
  Tel : 05.59.52.15.15
  www.avironbayonnaisaviron.fr
- **Société Nautique de Bayonne**
  Tel : 05.59.59.02.39
  www.snbayonne.fr

Source : vistbayonne



© Shutterstock

LES *halles* DE BAYONNE

Au cœur de Bayonne, tous les jours, les Halles couvertes sont ouvertes en matinée pour faire vos courses.

Les 21 commerçants des Halles vous accueillent tous les jours de la semaine :

- lundi, mardi, mercredi, jeudi : 7h - 13h30
- vendredi : 7h - 14h30
- samedi : 6h - 14h30
- dimanche et jours fériés : 8h - 14h30
- veilles de fêtes (24 et 31 décembre) : 7h - 19h

Les commerçants des Halles

CHEZ MAITÉ POISSONNERIE

C'est « le » poissonnier des Halles centrales de Bayonne avec son épouse Maïté.
Voilà 20 ans déjà qu'ils offrent le meilleur de la marée cueillie en direct de Ciboure/Saint-Jean-de-Luz et se font les chantres de la haute qualité poissonnière, privilégiant une approche éthique et responsable.
Les huîtres de Marennes sont à déguster au comptoir, tout comme la brandade de morue maison, les crevettes bouquets qui semblent sortir de l'onde et les bulots à l'aïoli que l'on croque en les arrosant du txakoli de Txomin Etxaniz, un vin blanc sec aux arômes fruités, issu des vignobles perchés sur les hauteurs du village de Getaria, au Pays Basque en Espagne.

Contact : 05 59 25 44 84
jm.lacaze64@orange.fr

UNE PÊCHE D'ENFER

Au cœur des Halles de Bayonne, Jean sélectionne fruits et légumes bio et locaux, et propose une sélection d'articles en épicerie fine, créés par des producteurs locaux.

Contact : 05 59 59 05 30
jean.crampette@gmail.com

LA FERME ELIZALDIA

Un savoir-faire dans l'élevage et la transformation du cochon fermier dans le pays basque. Des produits traditionnels, savoureux...uniques ! Venez découvrir nos produits du terroir dans les halles de Bayonne.

Contact : 05 59 37 23 50
elizaldia@elizaldia.com

LE BON GROIN

« Le Bon Groin » , c'est l'assurance que « tout est bon dans le cochon » !
Fred met au service de vos papilles ses connaissances, compétences et sa passion pour tous les produits dérivés du cochon.
Vous pourrez déguster sur place une sélection de vins accompagnée d'un délicieux pâté ou de chiffonnades.

Contact : fmadelaigue@gmail.com

© France Publishing

BAYONNE MARÉE

Plateaux de fruits de mer, dégustation su place, commande et possibilité de livraisor Votre poissonnerie des Halles de Bayonne es à votre service !

Contact : 05 59 44 82 69
bayonnemaree@gmail.com

PRIVILEGES DE FERME LA FERME DU FOIE GRAS

Depuis 4 générations, au cœur des Lande nous vivons de notre passion dans le respec du travail, du bien-être animal et de l'env ronnement. L'élevage, la fabrication d'al ments issus exclusivement de nos culture (maïs, colza, blé, tournesol,pois et féverole et le gavage au maïs grain entier pratiqué encore sur notre ferme, vous garantissent de produits sains (sans antibiotiques, sans OGM Venez découvrir nos produits aux halles d Bayonne !

Contact : 05 59 44 20 91
contact@lafermedufoiegras.com

© France Publishing

BOUCHERIE DOUCINET

La boucherie Doucinet située dans les halle de Bayonne, vous conseillera au mieux pour le choix d'une viande ou charcuterie.

Contact : 05 59 59 35 32
joraneus@hotmail.fr

BOUCHERIE HALTY

La boucherie Halty est installée dans les halle de Bayonne et vous propose une viande e une charcuterie de qualité.

Contact : 05 59 25 50 44
olivierhalty@orange.fr

BOUCHERIE STEVENOT

Spécialistes de la volaille landaise, nous rôtis sons chez Stévenot exclusivement des poulet fermiers élevés en plein air et en totale libert dans la forêt des Landes (1er Label Rouge d France).
Nos Viandes :

- porc : élevé en plein air, IGP (Indication Géo graphique Protégée) en Auvergne, Labe Rouge,
- agneau : né, élevé et abattu en Auvergne acheté directement sur pied chez les produc teurs locaux.

Les pommes de terre, le traiteur et les salade sont préparés chaque jour avec des produit de premier choix !
Chez Stévenot, nous travaillons des viande d'exception et des légumes frais que nou transformons avec beaucoup d'amour ! Vene faire vos courses aux halles à Bayonne.

Contact : 05 59 46 85 05
contact@rotisserie-stevenot.fr

CREMERIE DE LA NIVE

Située dans les halles de Bayonne depuis plu de 40 ans, La Crèmerie de La Nive vous invit à un voyage dégustatif autour des fromage de pays. Vous y trouverez aussi de la crèmeri fine.

Contact : 05 59 59 70 83
philippe.martinon@wanadoo.fr

A'RICO

Situé dans les halles de Bayonne, A'Rico vous fournira fruits et légumes de saison. Un régal pour vos yeux et vos papilles !

Contact : 05 59 59 77 47
valerie.hugounenq@yahoo.fr

LE FOUR A BOIS

La boulangerie Le Four à Bois est une boulangerie/pâtisserie artisanale située dans les Halles de Bayonne. Pain, viennoiserie, pâtisserie.... tout est fait maison.

Contact : 05 59 25 61 66
lefourabois64@gmail.com

BAIONAKO AGOUR

Bienvenue à la fromagerie Baionako Agour ! Nous vous invitons à découvrir notre stand des Halles de Bayonne, vous pourrez y déguster nos délicieux Ossau-Iraty mais pas seulement... vous y trouverez, aussi, une large gamme de fromages venus de toutes nos régions ainsi que nos succulente salaisons. Attachés à notre identité et à nos savoir-faire, nous défendons nos éleveurs, l'amour du vrai goût et du travail bien fait pour que votre dégustation de votre fromage de brebis Basque Ossau-Iraty et de votre Jambon de Bayonne soit un moment de plaisir et d'émotion.

Contact : 05 59 42 32 57
halles.bayonne@agour.com

MAISON BALME

Le corner de la Maison Balme est situé dar les Halles de Bayonne, quai du commandar Roquebert.
Iban et Hugo, véritables ambassadeurs de truffe à Bayonne se feront un plaisir de vo initier à la fameuse rabasse. De la joie et de bonne humeur assurée, croyez-nous !

Contact : 05 33 47 33 07
bayonne@balme.fr

L'ATELIER ITALIEN

Situé dans les halles de Bayonne, l'Atelier It lien vous emmènera tout droit en Italie av ses magnifiques produits gastronomiques.

Contact : benjaminhounieu@hotmail.fr

Source : https://www.bayonneshopping.c

Les halles sont ouvertes :

- du lundi au jeudi : de 8h à 13h30
- tous les vendredis : de 8h à 14h
- tous les samedis : de 7h à 14h
- tous les dimanches de 8h à 14h
- le samedi 19 décembre : en continu de 7h à 17h
- les mercredis 23 et 30 décembre : en continu de 8h à 15h
- les jeudis 24 et 31 décembre : en continu de 7h à 19h

Les Halles seront fermées le 25 décembre le 1er janvier.
Pour les marchés, les horaires restent inchangés : ouverture au public de 8h à 13h. Les marchés et les brocantes du vendredi 25 décembre et vendredi 1er janvier sont annulés.

RECETTES *basques*

TRUITE ROSE DE BANKA CONFITE

Grâce à la cuisson confite, la truite de Banka garde toute sa saveur et sa texture fondante.

Ingrédients pour 4 personnes :
- 4 pavés de truite rose de Banka
- 1\2 chou blanc
- 4 pleurotes
- Sel, poivre, cerfeuil, basilic, ciboulette, estragon, persil, huile d'olive, thym
- Zestes de yuzu

Pour le beurre de yuzu :
- 150 g de jus de yuzu frais
- 250 g de beurre
- 100 g de crème
- Sel, poivre, sucre

Préparation : 35 minutes

Tailler finement le chou blanc et le poêler l'huile d'olive. Assaisonner et réserver.
Tailler les pleurotes en lamelles et les poêler l'huile d'olive. Assaisonner et réserver.
Confire les pavés de truite de Banka dans d l'huile d'olive à 65° pendant 10 min environ ave le thym et les zestes de yuzu.

Beurre de yuzu :
Réduire le jus de yuzu aux trois-quarts avec sel, un petit peu de sucre et le poivre, verser crème puis monter au beurre. Mettre ensuite préparation dans un siphon et réserver au bai marie.

A table !

Déposer du chou blanc au centre de l'assiette, le pavé de truite confit dessus. Faire une salad avec les herbes et en déposer sur la truite. Dépo ser ensuite les pleurotes. Ajouter enfin un pe de beurre de yuzu au siphon à côté du poisson

Source : tourisme64.co

GARBURE

A chaque saison sa garbure, car il n'y entre que des légumes frais...

Ingrédients pour 4 personnes :
- 1 talon de jambon
- 200 gr de carottes
- 4 gousses d'ail
- 3 poireaux
- 200 gr de pommes de terre
- 4 cuisses de canard confit
- 500 gr de haricots blancs
- 1/2 choux
- 4 ailerons de canard confit et cous de canard confit
- 150 gr de navet
- 200 gr de fèves (selon la saison)
- bouquet garni, ail, sel et poivre

Préparation :
Mettre sur le feu une marmite d'eau à moitié pleine. Eplucher les légumes et couper les grossièrement.
Dès les premiers «bouillons», ajouter le talon du jambon, les légumes, le bouquet garni, l'ail, une cuillère de graisse de canard prélevé sur le confit. Laissez cuire à feu doux 2 ½ heures.
Surveiller de temps en temps...
Quand les légumes sont cuits, ajouter le choux émincé, cuisses, ailerons et cous de canard. Après encore une ½ heure de cuisson la garbure doit être un peu épaisse et liée par les légumes. Rectifier l'assaisonnement en fin de cuisson.

A table !

Préparer des tranches de pain grillées, fermez les yeux... sentez et dégustez !

PIQUILLOS FARCIS

Un plat offrant une jolie palette de couleurs basques, entre rouge et vert...

Ingrédients pour 4 personnes :
Chronologie de la recette : réaliser la farce à piquillos et préparer les fèves, préparer la sauce au foie gras, assembler.

Sauce foie gras :
- 1 échalote hachée
- 1 noix de beurre
- 3 cl de porto rouge
- 50 gr de foie gras maison mi-cuit
- 20 cl fond de veau

Farce à piquillos :
- 12 piquillos
- 1 aubergine pelée
- 2 belles cuisses de canard dégraissées et émiettées
- 4 échalotes hachées
- 5 cl de blanc Irouleguy
- 150 gr de cèpes poêlés
- 4 à 5 cuillères à soupe de graisse de canard
- persil plat haché, sel et piment d'Espelette

Fèves : 1kg de gousses de fèves, pignons de p légèrement grillés.

Préparation :
Préparer les fèves :
Ecosser les fèves et les plonger dans une cass role d'eau bouillante salée pendant 5 minute Les rafraîchir rapidement sous l'eau froide pu ôter la pellicule qui les enveloppe.

Réaliser la farce à piquillos :
Faire suer les échalotes et les aubergines co pées en brunoise dans de la graisse de canar Faire rissoler et laisser confire doucement à fe doux.
Pendant ce temps, dans un récipient, dégraiss et effilocher très finement les cuisses de cana confites en prenant soin de ne pas laisser les p tits os et le croquant. Hacher grossièrement l cèpes poêlés et les incorporer à la farce. Ajout le persil haché grossièrement, puis une pinc de sel et de piment d'Espelette.
Mélanger le tout et l'ajouter à la préparation base d'aubergines. Remuer et laisser cuire à fe doux 4 à 5 minutes.
Mouiller avec 5 cl de blanc d'Irouléguy et si n cessaire, rectifier l'assaisonnement en pime d'Espelette.
Farcir les piquillos en les tassant bien, puis les r chauffer en les passant 5 minutes au four à 11(

Réaliser la sauce au foie gras :
Faire suer les échalotes dans le beurre. Ajout le porto et faire réduire. Mouiller au fond veau et faire cuire 5 minutes jusqu'à ce que sauce prenne une consistance plus épaisse.
Monter ensuite le foie gras au fouet, en faisa fondre le foie dans la réduction.

A table !

Dans une assiette, disposer 3 piquillos en éto sur un lit de sauce au foie gras.
Répartir harmonieusement quelques fèves et gnons de pin.
Servir chaud avec une purée maison.

PIPERADE

Souvenirs gustatifs de vos vacances au Pays basque

Les ingrédients pour 4 personnes :
- 4 œufs
- du thym et du laurier
- piment d'Espelette
- 4 grosses tomates
- 5 cl d'huile d'olive
- 4 gousses d'ail
- 3 piments de pays
- 4 tranches de ventrèche
- 2 cl de vinaigre de vin rouge
- 1 gros oignons
- sel

Préparation :
Enlever la peau des tomates, couper-les en deux et extraire les pépins et le jus.
Découper-les en lamelles grossières. Peler les poivrons à l'aide d'un couteau économe, et coupez les en fines lanières.
Faites chauffer l'huile d'olive et ajouter l'oignon coupé en fines lamelles pendant 5 minutes. Ajouter les poivrons en lamelles et faites cuire doucement pendant 10 minutes.
Ajouter les tomates et les gousses d'ail hachées.
Saler et ajouter une pincée de piment d'Espelette. Laisser cuire à feu doux pendant 40 minutes.
Saler et griller la ventrèche. Déglacer avec un trait de vinaigre de vin rouge. Battre les œufs en omelette et les saler légèrement et les ajouter à la piperade. Mélanger pour faire une brouillade d'œufs.

A table !
Disposer la piperade dans un plat et poser la ventrèche sur la piperade.

MARMITAKO

Des concours de marmitako sont organisé dans les villages basques, on y choisit le meil leur d'entre eux...

Les ingrédients :
- 1 kilo et demi de thon rouge
- 3 tomates
- huile d'olive
- 1 kilo et demi de pommes de terre
- 4 piments verts
- sel
- 2 oignons
- 2 piments rouges
- poivre

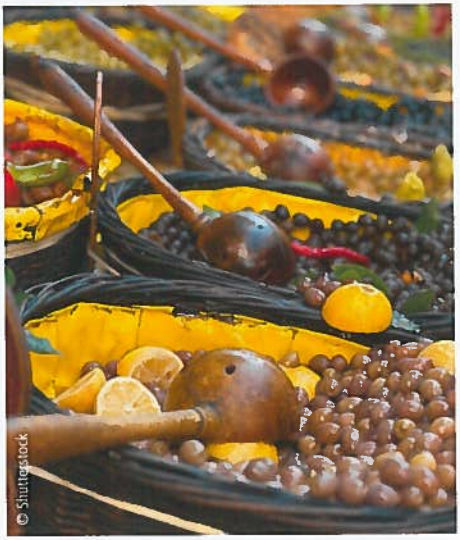
Préparation :
Couper le thon rouge en gros cubes et saler.
Couper les pommes de terre en les craquan au couteau, couper les piments en long.
Dans une grande casserole, faire revenir l'oi gnon dans d'huile d'olive puis les tomate coupées en petits morceaux.
Laisser cuire 15 minutes en tournant. Rajoute les pommes de terre, les piments, le poivre e couvrir d'eau chaude.
15 minutes plus tard mettre le thon.

A table !
Savourez ce plat du Pays basque très chaud.

«Craquer» signifie couper et arracher la cha à l'aide d'un couteau.

Source : tourisme64.co

LES *marchés* DE BAYONNE



LIEUX ET JOURS DE MARCHÉ À BAYONNE

- Marché des producteurs locaux sur le carreau des Halles, les quais et les ponts : le samedi de 8h à 13h
- Marché Place des Gascons : le mercredi de 8h à 13h.
- Marché du Polo Beyris, place du Polo : le vendredi de 8h à 13h
- Marché Place de la République : le vendredi de 7h à 13h
- Marché du Marquisat : le vendredi de 8h à 13h
- Pêcherie des Allées Marines : tous les matins sauf dimanche au plus tard jusqu'à 13h

Pour tous renseignements :
Service des droits de place
Halles de Bayonne, 1er étage
64100 Bayonne
Tél. : 05 59 59 21 81

FOIRES ET MARCHÉS SPÉCIFIQUES

- **Marché à la brocante**
  Chaque vendredi de 7h à 13h au carreau des Halles.
- **Braderie d'hiver**
  Le 26 et 27 Février, en centre-ville.
- **Foire au jambon**
  Jeudi, vendredi et samedi et dimanche Saints (semaine qui précède Pâques), carreau des Halles et chapiteau Esplanad Roland-Barthes
- **Foire attraction**
  Manèges forains en avril sur le Champ de foire, allées Paulmy.
- **Foire au livre ancien**
  Un week-end en avril à la Maison des Associations.
- **Braderie d'été**
  Le lundi et mardi qui précède les Fêtes d Bayonne : en centre-ville.
  Le dimanche qui précède les Fêtes de Bayonne : à Saint-Esprit.
- **Fêtes de Bayonne**
  Pendant cinq jours (du mercredi au dimanche), fin juillet, lieux divers (fête foraine, courses de vaches, corridas, feu d'artifice...).
- **Marché Montmartre**
  Artistes peintres, place Pasteur, tous les 3èmes samedis du mois, de mi-mai à octobre.
- **Marché de Noël**
  Les trois premières semaines de décembr place de la Liberté, place du Réduit, pon Mayou et rue Thiers.

Source : Bayonneshopping

VOTRE **ETIENNE COFFEE & SHOP** À BAYONNE

VENTE & DÉGUSTATION

15 ORIGINES DE CAFÉ
FRAÎCHEMENT TORREFIÉS

140 VARIÉTÉS DE THÉ & INFUSION
SOIGNEUSEMENT SÉLECTIONNÉS

90 BOISSONS GOURMANDES
RÉALISÉES SUR PLACE

Rejoignez-nous

8 rue Port de Suzeye, Place des Halles, 64000 Bayonne I 05 59 20 47 31
Lundi au Vendredi : 9h à 19h I Samedi : 8h à 19h
www.**etienne-coffeeshop**.com

Suivez-nous

NOS PAGES *gourmandes*

Bienvenue au Restaurant PATXAMAMA

Ils vous recevront dans une ambiance gaie et chaleureuse et vous feront découvrir une cuisine de saison, locale, bio ou raisonnée et surtout inventive. Chaque produit a été minutieusement choisi par leur soin, pour leur qualité irréprochable et le savoir-faire inégalable des producteurs.
Les menus varient chaque semaine en fonction du marché et de leur inspiration. Laissez-vous donc embarquer dans une voyage culinaire inédit qui vous séduira et vous fera revenir.
Ouvert du Mardi au Samedi midi.
En juillet août du Mardi au Samedi midi et soir.
Formule midi : Plat 18 €,
Entrée Plat ou Plat Dessert 21 €,
Entrée Plat Dessert 24 €
Du Jeudi Soir au Samedi soir (à la carte)

Bienvenue au restaurant **NOMAD BRUNCH BAR** à Bayonne.
Nous vous accueillons dans une ambiance chaleureuse et conviviale, au sein de notre établis spécialisé dans le brunch.
Brunch que nous proposons tous les jours de la semaine de 9h30 à 14h30.
Nous sommes ouverts tous les jours, de 9h à 15h.
Nos plats sont teintés de nos voyages et vous invitent à découvrir de nouvelles saveurs.
Des ingrédients simples et frais. Une cuisine esthétique.
Menu brunch Nomad 27€ - Menu Big breakfast 18€ - Plat salé du brunch 16€ - Plat sucré du Bru
À très vite sur le quai des Corsaires à Bayonne, sur notre terrasse ensoleillée ou dans not cocooning.
Instagram : @nomadbrunchbar

Peyo MARTY, installé au 20 avenue Maréchal Foch, et son équipe, ont à cœur de réaliser chaque jour des produits aussi bien salés pour votre repas du midi que sucrés pour vos petits déjeuners et goûters.
Un endroit où les bonnes odeurs de viennoiseries, pains ou encore chocolats chauds vous capterons pour prendre le temps de déguster en terrasse ou bien à emporter.
Notre volonté : travailler du local, assurer un service rapide de produits de qualité entièrement faits maison !

DEPUIS 2017
ATELIER DE FABRICATION
MAISON MARTY
PAIN • SALÉ • SUCRÉ
BAYONNE FOCH

Horaires :
Du lundi au vendredi
de 7h à 19h

20, avenue Maréchal Foch
BAYONNE
05 59 25 42 68
maisonmarty.pey@gmail.com

2 rue Lormand - BAYONNE
05 59 25 62 62 - www.lafitte.fr

LA CRÊPERIE D'AURÉLIE, idéal
situé au 27 quai amiral Dubourdieu en bo
Nive entre la mairie et les Halles, vous prop
mêler savoir-faire breton et produits régi
de qualités Basque.
Une carte courte mais variée avec une alter
novatrice toutes les semaines.
Toute l'année, la crêperie ouvre ses port
lundi au samedi pour les services du midi
jeudis, vendredis et samedis soirs. Sauf les m
Juillet et Août où on vous accueille du lu
samedi midi et soir
Soucieuse de la provenance de ses pr
Aurélie a su s'entourer de professionnels q
des références chacun dans leur domain
avec un label agriculture biologique soit p
proximité d'action.
Reste plus que le moment à trouver pour
l'expérience. L'essayer c'est l'adopter !!!!

9, rue Pelletier • BAYONNE
05 59 70 17 98
lecancrebayonne@gmail.com
restaurant-bayonne.fr

La Crêperie d'Aurélie
27 quai de l'Amiral Dubourdieu - 64100 BAYO
Tel. 05 59 56 79 22 - lacreperiedaurelie@yahoo
https://la-creperie-daurelie-bayonne.eatbu.

peeks

PEEKS RÉALISE
VOTRE SITE INTERNET
COMPATIBLE TABLETTES,
SMARTPHONES,
ORDINATEURS PORTABLES
ET DE BUREAU

Agence web
Communication
Régie publicitaire

INFORMATIONS :
CONTACT@PEEKS.FR
01 45 72 12 19

Peeks est une **AGENCE WEB** qui met son expérience au service des **PME, artisans, commerçants,** ou **collectivités locales**

Sites web

Peeks accompagne et conseille ses clients **artisans, commerçants, petites entreprises** dans la **création de sites internet responsives**. Parce que la présence sur internet est indispensable pour fidéliser ses clients et en attirer de nouveaux, nous développons des **sites web sur mesure** et en tenant compte **des spécificités de leur activité**.

Branding

Peeks imagine et conçoit **l'identité visuelle** pour votre entreprise ou vos produits. Attirer l'attention de vos clients au travers d'une **image singulière** n'est pas chose facile. Notre équipe de création imagine et conçoit le **logo**, la **charte graphique** ou le **web design** de votre **site internet**.

Responsive

Internet est devenu le premier moyen de communication. Les réflexes des internautes ont evolue et ils utilisent de plus en plus leurs **smartphones** ou **tablettes**. Il est donc indispensable de disposer de sites dit «**responsives**» qui s'adaptent aux supports actuels. **Smartphones, tablettes, laptop** ou **ordinateurs de bureau**, les sites sont conçus pour tous ces supports.

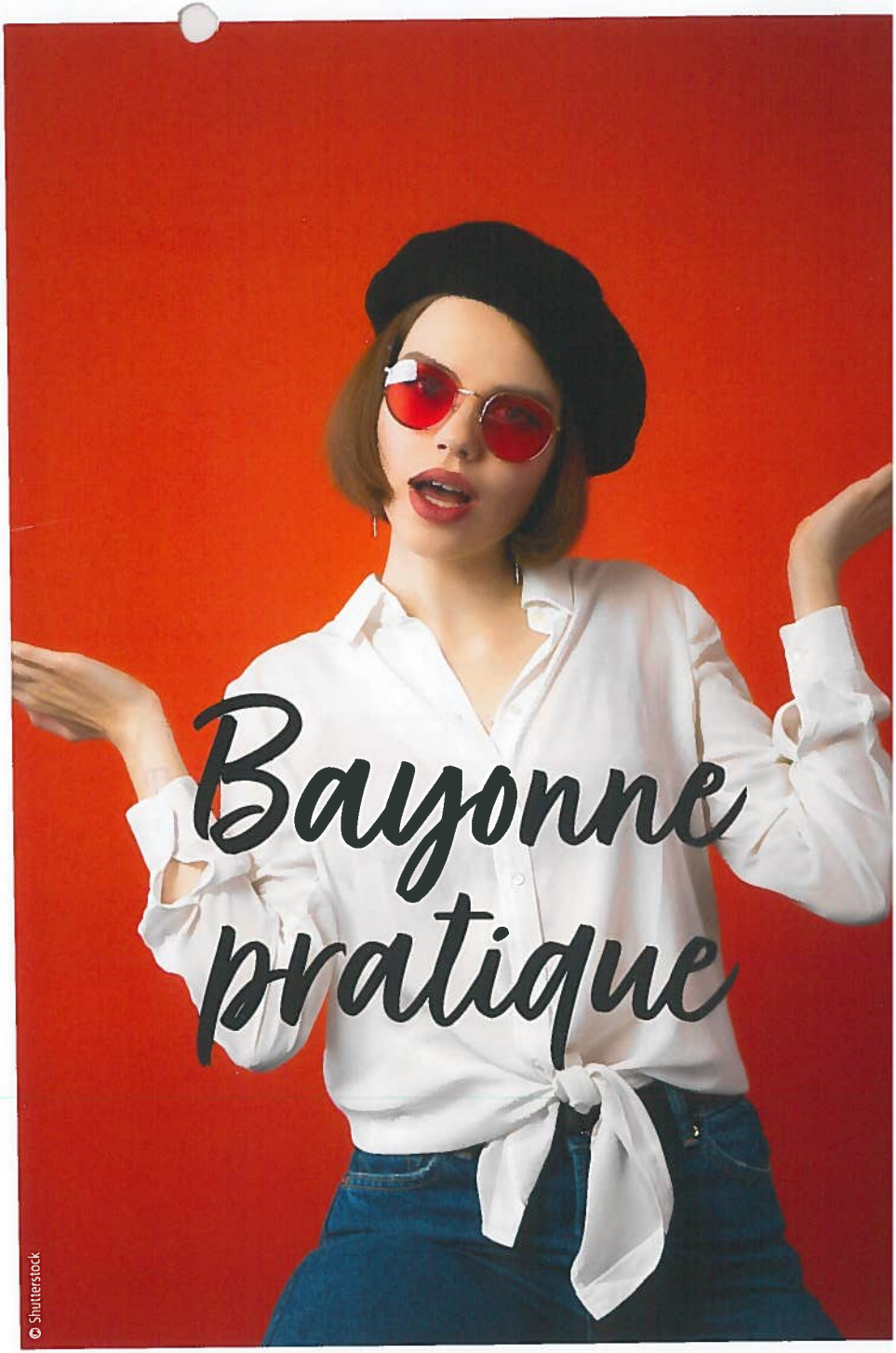
peeks *déclencheur d'**opportunités***

Référencement

Nous optimisons le **référencement naturel** de votre site web et améliorons votre **classement** dans les résultats de recherche sur **Google** (mais aussi Yahoo, Bing, etc) afin d'augmenter son **trafic de visiteurs**. Nos experts utilisent une méthodologie permettant à nos clients de bénéficier de **performances efficaces**. Notre SEO est réalisée **sur mesure**.

France Publishing

PEEKS FAIT PARTIE DU GROUPE FRANCE PUBLISHING

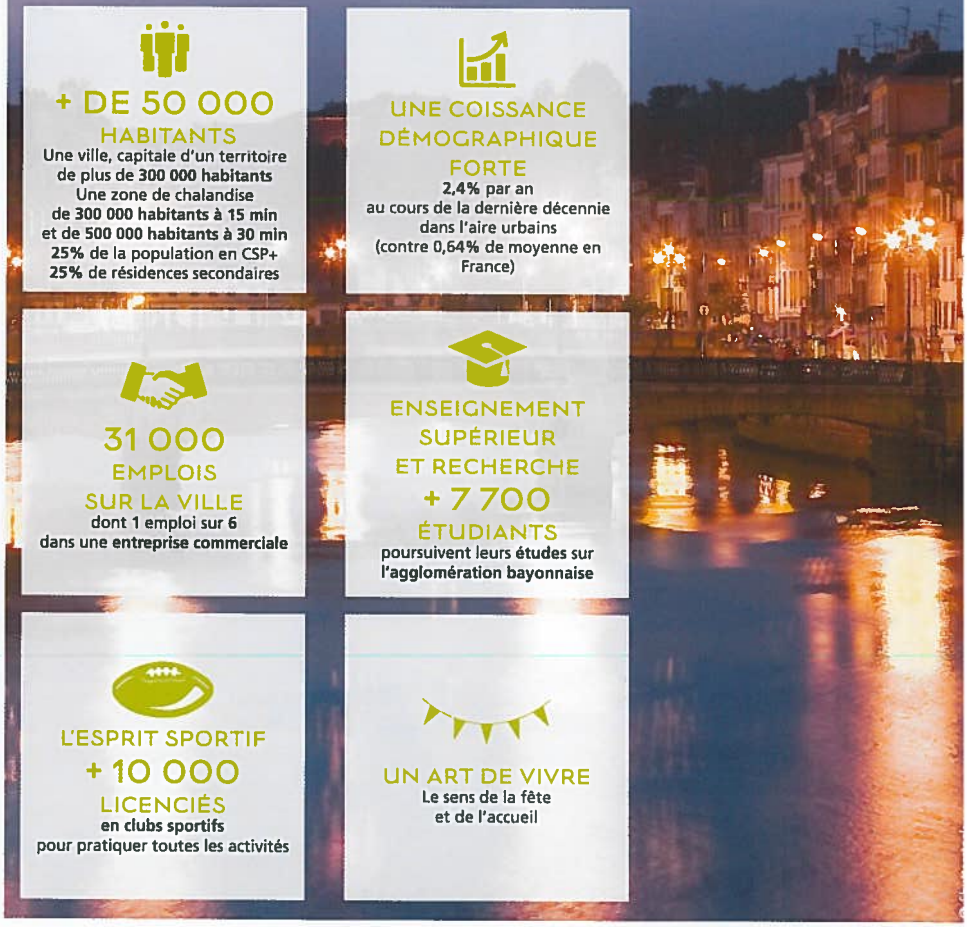


Bayonne pratique

© Shutterstock

BAYONNE EN *bref*

Notre commune est l'une des deux sous-préfectures du département des Pyrénées-Atlantiques. La ville est située au point de confluence de l'Adour et de la Nive, non loin de l'océan Atlantique, aux confins nord du Pays basque et sud de la Gascogne. Là, le bassin aquitain rejoint les premiers contreforts du piémont pyrénéen.
Frontalière au nord avec le département des Landes, et la limite territoriale franco-espagnole qui se situe à une trentaine de kilomètres au sud.
Bienvenue à BAYONNE !



+ DE 50 000 HABITANTS

Une ville, capitale d'un territoire de plus de **300 000 habitants**
Une zone de chalandise de **300 000 habitants à 15 min** et de **500 000 habitants à 30 min**
25% de la population en CSP+
25% de résidences secondaires

UNE COISSANCE DÉMOGRAPHIQUE FORTE

2,4% par an au cours de la dernière décennie dans l'aire urbains (contre 0,64% de moyenne en France)

31 000 EMPLOIS SUR LA VILLE

dont 1 emploi sur 6 dans une entreprise commerciale

ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR ET RECHERCHE

+ 7 700 ÉTUDIANTS

poursuivent leurs études sur l'agglomération bayonnaise

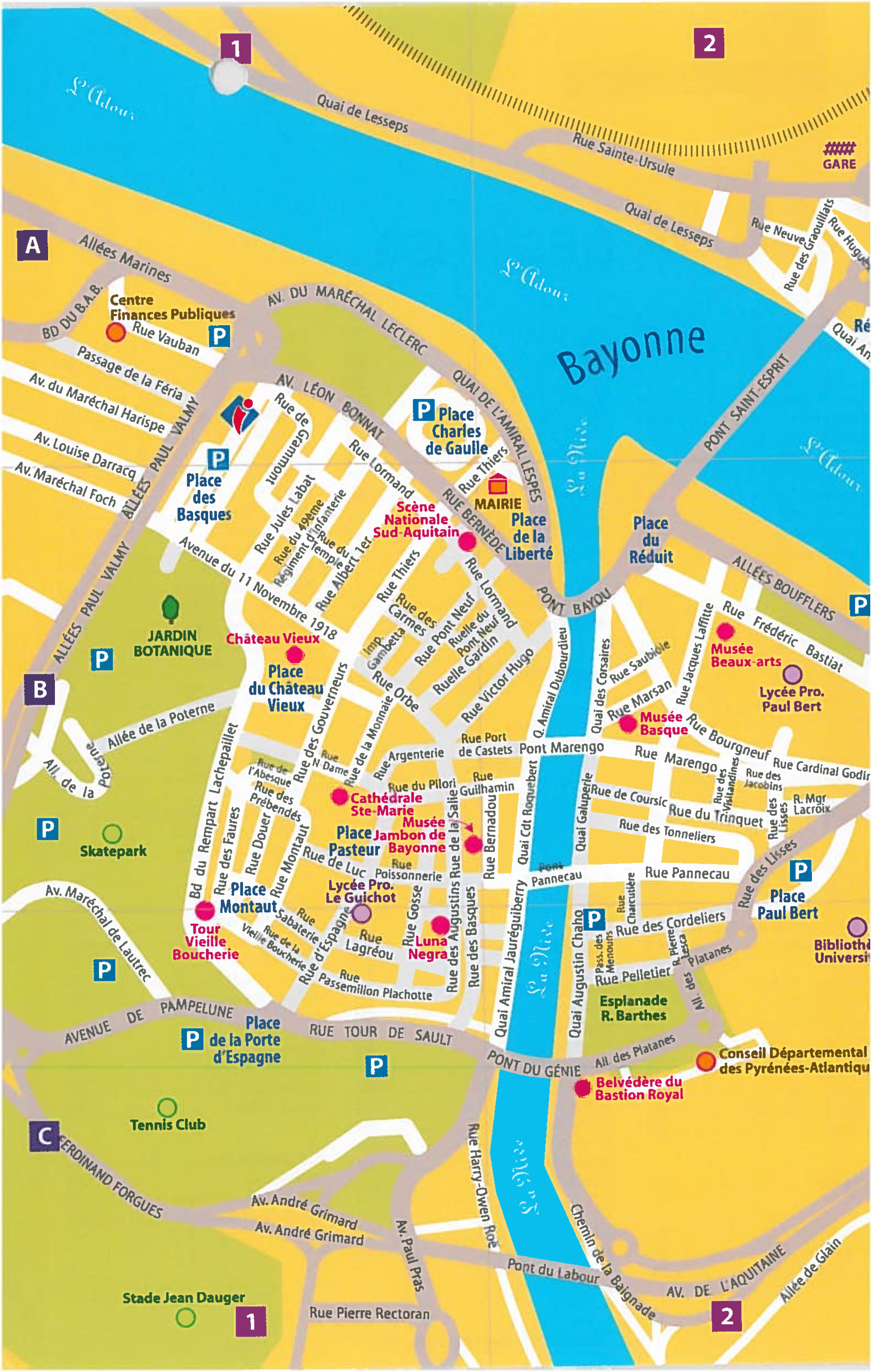
L'ESPRIT SPORTIF

+ 10 000 LICENCIÉS

en clubs sportifs pour pratiquer toutes les activités

UN ART DE VIVRE

Le sens de la fête et de l'accueil



Bayonne
L'Adour
La Nive
GARE
Quai de Lesseps
Rue Sainte-Ursule
Rue Neuve
Rue des Graouillats
Allées Marines
BD DU B.A.B.
Centre Finances Publiques
Rue Vauban
Passage de la Féria
Av. du Maréchal Harispe
Av. Louise Darracq
Av. Maréchal Foch
ALLÉES PAUL VALMY
AV. DU MARÉCHAL LECLERC
QUAI DE L'AMIRAL LESPES
AV. LÉON BONNAT
Place Charles de Gaulle
Place des Basques
Rue de Gramont
Rue Jules Labat
Rue du 49ème Régiment d'Infanterie
Rue du Temple
Rue Albert 1er
Rue Lormand
Rue Thiers
MAIRIE
RUE BERNÈDE
Scène Nationale Sud-Aquitain
Place de la Liberté
PONT SAINT-ESPRIT
Place du Réduit
ALLÉES BOUFFLERS
PONT BAYOU
Avenue du 11 Novembre 1918
JARDIN BOTANIQUE
Château Vieux
Place du Château Vieux
Rue des Carmes
Imp. Gambetta
Rue Pont Neuf
Ruelle du Pont Neuf
Ruelle Gardin
Rue Orbe
Rue Victor Hugo
Q. Amiral Dubourdieu
Quai des Corsaires
Rue Sauboile
Rue Marsan
Rue Jacques Laffitte
Rue Frédéric Bastiat
Musée Beaux-arts
Lycée Pro. Paul Bert
Musée Basque
Rue Bourgneuf
Rue Cardinal Godin
Allée de la Poterne
All. de la Poterne
Rue Lachepaillet
Rue des Gouverneurs
Rue de la Monnaie
Rue Argenterie
Rue Port de Castets
Pont Marengo
Rue Marengo
Rue des Visitandines
Rue des Jacobins
Rue de l'Abesque
Rue N. Dame
Rue du Pilori
Rue Guilhamin
Quai Cdt Roquebert
Quai Galuperie
Rue de Coursic
Rue du Trinquet
Rue des Lisses
R. Mgr Lacroix
Rue des Tonneliers
Rue des Prébendes
Cathédrale Ste-Marie
Musée Jambon de Bayonne
Rue de la Salie
Place Pasteur
Rue Bernadou
Skatepark
Bd du Rempart Lachepaillet
Rue des Faures
Rue Douer
Rue Montaut
Rue de Luc
Rue Poissonnerie
Pont Pannecau
Rue Pannecau
Rue des Lisses
Place Paul Bert
Av. Maréchal de Lautrec
Place Montaut
Lycée Pro. Le Guichot
Rue Sabaterie
Rue de la Vieille Boucherie
Rue d'Espagne
Rue Lagréou
Rue Gosse
Luna Negra
Rue des Augustins
Rue des Basques
Quai Amiral Jauréguiberry
Quai Augustin Chaho
Rue Charcutière
Rue des Cordeliers
Pass. des Menous
Rue Pelletier
R. Pierre Lesca
All. des Platanes
Bibliothèque Universitaire
Tour Vieille Boucherie
Rue Passemillon
Plachotte
AVENUE DE PAMPELUNE
Place de la Porte d'Espagne
RUE TOUR DE SAULT
PONT DU GÉNIE
Esplanade R. Barthes
All. des Platanes
Conseil Départemental des Pyrénées-Atlantiques
Belvédère du Bastion Royal
Tennis Club
FERDINAND FORGUES
Av. André Grimard
Av. Paul Pras
Rue Harry-Owen Roë
Pont du Labour
Chemin de la Baignade
AV. DE L'AQUITAINE
Allée de Glain
Stade Jean Dauger
Rue Pierre Rectoran
A
B
C
1
2

Index DES RUES

11 novembre 1918 / Av. du B/1
49ème Rég. D'Inf. / Rue du B/1

A

Abesque / Rue de l' B/1
Albert 1er / Rue B/1
Amiral Bergeret / Quai A/2
Amiral Dubourdieu B/2
Amiral Jauréguiberry / Quai C/2
Amiral Lespes / Quai de l' A/2
Aquitaine / Av. de l' C/2
Argenterie / Rue B/1
Augustins / Rue des C/1

B

B.A.B. / Bd du A/1
Baignade / Ch. de la C/2
Basques / Place des B/1
Basques / Rue des C/1
Bastiat / Rue Frédéric B/2
Bayou / Pont B/2
Bernardou / Rue B/2
Bernède / Rue B/1
Bert / Place Paul C/2
Bonnat / Av. Léon A/1
Boufflers / Allées B/2
Bourgneuf / Rue B/2

C

Canal / Rue du A/2
Cardinal Godin / Rue B/2
Carmes / Rue des B/1
Cdt Roquebert / Quai B/2
Chaho / Quai Augustin C/2
Charcutière / Rue B/2
Château Vieux / Place du B/1
Cordeliers / Rue des C/2
Corsaires / Quai des B/2
Coursic / Rue de B/2

D

Darracq / Av. Louise A/1
De Gaulle / Place Charles A/1
Douer / Rue B/1

E

Espagne / Rue d' C/1

F

Faures / Rue des B/1
Féria / Pass. de la A/1
Forgues / Av. Ferdinand C/1

G

Galuperie / Quai B/2
Gambetta / Imp. B/1
Gardin / Ruelle B/1
Génie / Pont du C/2
Glain / Allée de C/2
Gosse / Rue C/1
Gouverneurs / Rue des B/1
Grammont / Rue de A/1
Graouillats / Rue des A/2
Grimard / Av. André C/1
Guilhamin / Rue B/2

H

Hugo / Rue Victor B/2
Hugues / Rue A/2

J

Jacobins / Rue des B/2

L

Labat / Rue Jules B/1
Labour / Pont du C/2
Laffitte / Rue Jacques B/2
Lagréou / Rue C/1
Lesca / Rue Pierre C/2
Lesseps / Quai de A/1-2
Liberté / Place de la B/2
Lisses / Rue des B/2
Lormand / Rue B/1-2
Luc / Rue de B/1

M

Maréchal de Lautrec / Av. du C/1
Maréchal Foch / Av. du B/1
Maréchal Harispe / Av. du A/1
Maréchal Leclerc / Av. du A/1
Marengo / Pont B/2
Marengo / Rue B/2
Marines / Allées A/1
Marsan / Rue B/2
Menouns / Pass. des C/2
Mgr Lacroix / Rue B/2
Monnaie / Rue de la B/1
Montaut / Place B/1
Montaut / Rue B/1

N

Neuve / Rue A/2
Notre-Dame / Rue B/1

O

Orbe / Rue ..... B

P

Pampelune / Av. de C
Pannecau / Pont ..... B
Pannecau / Rue ..... B
Passemillon Plachotte / Rue C
Pasteur /Place ..... B
Pelletier / Rue C
Pilori / Rue du ..... B
Platanes / Allée des C
Poissonnerie / Rue ..... B
Pont Neuf / Rue du ..... B
Pont Neuf / Ruelle du ..... B
Port de Castets / Rue ..... B
Porte d'Espagne / Place de la C
Poterne / Allée de la ..... B
Pras / Av. Paul C
Prébendés / Rue des ..... B

R

Ravignan / Rue de ..... B
Rectoran / Rue Pierre C
Réduit / Place du ..... B
Rempart Lachepaillet / Bd du ..... B
République / Place de la ..... A
Roë / Rue Harry-Owen C

S

Sabaterie / Rue C
Saint-Esprit / Pont ..... A
Sainte-Ursule / Rue ..... A
Salie / Rue de ..... B
Saubiole / Rue ..... B
Temple / Rue du ..... B

T

Thiers / Rue ..... B
Tonneliers / Rue des ..... B
Tour de Sault / Rue C
Trinquet / Rue ..... B

V

Valmy / Allées Paul ..... A-B
Vauban / Rue ..... A
Vieille Boucherie / Rue de la C
Visitandines / Rue des ..... B

Venir À BAYONNE

PAR LA ROUTE

- Autoroute A 63 : Paris - Madrid
- Autoroute A 64 : Méditerranée, Toulouse
- Route départementale 810
- Route départementale 817

Liens :

- Etat de la circulation : bison-fute.equipement.gouv.fr
- Covoiturage : covoiturage64.fr blablacar.fr
- Comparateur d'offres de location de voiture : happycar.fr
- Site d'auto-partage entre particuliers : Drivy

EN AUTOCAR

- Isilines
- Flixibus
- OUIBUS

EN TRAIN

- sncf.fr

EN AVION

- Aéroport de Biarritz Pays Basque : biarritz.aeroport.fr

SE déplacer À BAYONNE

Bus et transports

CHRONOPLUS

Le Syndicat des Mobilités Pays Basque - Adour est l'autorité organisatrice des transports au Pays Basque. Il délègue à Keolis le service de transports urbains sur les 7 villes du réseau Chronoplus : Bayonne, Anglet, Bidart, Boucau, Tarnos, Biarritz et Saint-Pierre d'Irube.
Bayonne, située au centre de ce périmètre, bénéficie par conséquent d'une desserte particulièrement dense. Le site Internet Chronoplus permet de découvrir le réseau et offre un outil dédié à la recherche d'itinéraires et d'horaires.
A court terme, d'ici 2019, le Syndicat des Mobilités mettra en service deux lignes de bus à haut niveau de service, le Tram'bus, utilisant des voies en partie dédiées et la priorité aux carrefours (ligne 1 de Biarritz aux Hauts de Bayonne en passant par Anglet centre, la ligne 2 de Tarnos au Sud de Bayonne et à Anglet) qui, outre le fait qu'elles irrigueront le cœur de l'agglomération avec des moyens modernes et fréquents, seront également l'occasion de retraiter entièrement les espaces publics, donnant un air de modernité a lieux desservis et vous invitant ainsi à prend le bus. Les véhicules seront 100% électriqu sans nuisance sonore et environnementale.

Suivre le projet Tram'bus sur :
trambus-paysbasque.fr
et sur la page Facebook dédiée :
facebook.com/TRAMBUS.CommunautePB/

NAVETTE GRATUITE

Pour venir à Bayonne en voiture, de nombre parcs de stationnement existent aux portes la ville et sont desservis toutes les six minut par une navette électrique. Bayonne propc en effet ce service depuis 2003, assurant liaison entre les parcs de stationnement et rues de l'hyper-centre.

Nombre de navettes : 6
Capacité : 22 personnes
Horaires : 7h30 à 19h30
Jours : lundi au samedi

Source : Ville de Bayor

Santé & BIEN-ÊTRE

Qipao
BEAUTY

INSTITUT DE BEAUTÉ CONTEMPORA
Epilations • Regard • Manucure/pédic
Soin du visage et du corps
Soin LPG Endermologie

BAYONNE
11 rue de la Monnaie
✆ **05 64 11 57 70**
12 rue Jacques Laffitte
✆ **05 64 11 59 71**

Audilab
Ensemble, pour une belle ecoute

BILAN AUDITIF[1]
+1 MOIS D'ESSAI
GRATUITS

BAYONNE
5 rue du Temple - 05 59 59 2

Tous nos centres auditifs
sur **www.audilab.fr**

1. Test non médical. 2. Sur prescription médicale.
Dispositif médical CE. Audilab Laboratoire de correct
auditive, SARL 8 000 €, RCS Bayonne 323 115 857,
31 avenue de Biarritz 64600 Anglet.

AUDILAB BAYONNE, un sens de l'écoute et du service

Depuis plus de 40 ans dans le secteur, un patient qui entre dans notre centre Audilab de Bayonne est assuré de tr
accompagnement sur mesure, une compétence technique maitrisée et un suivi tout au long de son appareillage, ré
un audioprothésiste diplômé. Suite à une prescription médicale de votre ORL, nous réalisons un bilan auditif gra
vous proposons d'essayer également gratuitement et pendant 1 mois [2] les aides auditives qui vous conviennent
Ainsi vous pouvez décider en toute connaissance de cause. Les aides auditives actuelles sont : discrètes, s'adaptent
environnements, souvent connectées et rechargeables. Certaines sont remboursées intégralement [3] (100% santé) et
garantissons toutes 4 ans. Si vous avez juste un doute sur votre audition, nous vous proposons aussi un dépistage audit
sur rendez-vous.

*(1) Test non médical. (2) Sur prescription médicale. (3) Applicable sur les aides auditives de classe 1 référencées, sous rése
complémentaire santé responsable. Voir les conditions en magasin.*

Habitat

PEINTURES • VERNIS • PAPIERS PEINTS • MATÉRIEL • OUTILLAGE • VITRERI

AQUITAINE
PEINTURES & VERNIS

VENTE AUX PROS
& PARTICULIERS

ZA Saint-Frédéric
2, rue Chalibardon - 64100 Bayonne
Tél. **05 59 55 13 83**
contact@apv64.fr

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF :
Boll PEINTURES
MIRKA
KERIA
LUCITE

MAISON de la LITERIE

MAISON DE LA LITERIE ANGLET

met à votre disposition, depuis près de 20 ans,
un large choix de gammes de
literies, lits rabattables, convertibles,
banquettes, accessoires *et* **linge et lit.**

Spécialistes en matière de confort, laissez ses experts
vous conseiller sur les produits qui correspondent
le mieux à vos attentes dans les plus grandes marque

Centre Commercial BAB 3000 – Boulevard du BAB – ANGLE

Au rond-point du centre E.LECLERC

Tél : 05.59.03.40.51 – Email : cmsexpansion@orange.fr

TECHNILAT FABRIQUÉ EN AVEYRON
Simmons LE BIEN-ÊTRE HAUTE DÉFINITION
TRECA PARIS
ANDRÉ RENAULT
DIV LES NUITS DIV
PYRENEX
BRUN DE VIAN-TIRAN
S&F STEARNS & FOSTER® ALWAYS DREAM

GONZALEZ BOBINAGE

ATELIER DE BOBINAGE
Depuis 1954

SPÉCIALISTE DES SYSTÈMES ÉLECTRIQUES TOURNANTS

- BOBINAGE
- RÉPARATION
- MAINTENANCE
- VENTE MATÉRIEL NEUF

INTERVENTION SUR SITE

05 59 59 26 56
54, Allées Marines
Bayonne
www.gonzalez-bobinage.fr
contact@gonzalez-bobinage.fr

EIFFAGE
CONSTRUCTION

2 Bis, Rue de Lamouly - 64600 ANGLET
Tel : 05 59 42 57 57

Retrouvez nous sur eiffageconstruction.com

bel
architectes
BOUAT - ETCHEVERS - LIMIÑANA

+ 33 (0) 5 59 59 71 62
agence@bel-architectes.fr

21, Avenue du 14 Avril 1814
64100 BAYONNE

www.bel-architectes.fr

À VOTRE service

PALETTES PELTIER

GILLES OTHEGUY

Achat et vente de palettes

Z.I. Saint-Etienne
Chemin de Cazenave
64100 BAYONNE

05 59 55 29 53

www.palettes-peltier.com

LaSal BaZa

ROCK SHOP

Tee shirts - Mode
Accessoires - Bijoux
Gadjets

9, rue Panneau - BAYONNE
09 50 03 76 75

La jardinerie vous propose un large choix de végétaux et accessoires pour jardiner et abrite également une animalerie !

lafitte
jardinerie

JARDINERIE LAFIT
84, avenue du 8 Mai 19
64100 BAYONNE
Tél : 05 59 42 24 42
https://drive.lafitte.net

NUMÉROS *utiles*

- **Bayonne accueille :**
  Salle Lauga, 1er étage
  Avenue Paul Pras - 64100 Bayonne
  Annie Abraham 05 59 31 94 06
- **Commissariat :** 05 59 46 22 22
- **Police :** 05 59 46 22 22
  rue de Marhum
  (presque au coin avec Allées Paulmy)

ADMINISTRATIONS

- **Mairie de Bayonne :**
  Hôtel de ville,
  1 avenue du Maréchal Leclerc
  BP 60004 - 64109 Bayonne cedex
  05 59 46 60 60
- **Office de Tourisme de Bayonne :**
  Place des Basques - BP 819
  64108 bayonne cedex
  05 59 46 09 00
- **Préfecture des Pyrénées Atlantiques :**
  0 821 803 064
- **Sous-préfecture de Bayonne :**
  05 59 44 59 44
- **Conseil général (délégation de Bayonne) :**
  05 59 46 50 50
- **Chambre de Commerce et d'Industrie de Bayonne :** 05 59 46 59 46
- **Centre des Impôts de Bayonne :**
  05 59 44 66 33

SANTÉ

- **Centre Hospitalier de la Côte Basque (Bayonne) :** 05 59 44 35 35
- **Clinique Belharra Bayonne :** 05 40 07 83 8
- **Clinique Aguilera Biarritz:** 05 59 22 46 00

INSTITUTIONS

- **Caisse Allocations Familiales de Bayonne**
  05 59 44 78 18
- **Caisse Primaire d'Assurance Maladie de Bayonne :** 0 820 904 214
- **UFC Que Choisir Bayonne :** 05 59 59 48 7(
- **DDASS de Bayonne :** 05 59 46 50 50

TRANSPORTS

- **Aéroport du BAB :** 05 59 43 83 83
- **Gare SNCF (informations et réservations)** 36 35
- **Autobus - STAB :** 05 59 52 59 52
- **Autobus - ATCRB :** 05 59 08 00 33
- **Autobus - RDTL :** 05 59 55 17 59
- **Autobus - Eurolines :** 05 59 59 19 33
- **Taxis Radio BAB :** 05 59 63 17 17
- **Bayonne Radio taxi :** 05 59 59 48 48

Depuis 2009 au service de votre confort :
1074 Rte Capbreton, 40150 Angresse

PANNEAUX SOLAIRES
POMPES À CHALEUR

Appelez-nous, le devis est gratuit !

06 29 70 75 27

HD Concept
L'ENERGIE NATURELLE MAÎTRISÉE

Z' ART

BEAUX-ARTS

ARTS GRAPHIQUES

LOISIRS CRÉATIFS

ÉVEIL CRÉATIF

LIBRAIRIE SPÉCIALISÉE

ENCADREMENT

IMPRESSION NUMÉRIQUE

LABO DIGIGRAPHIE AGRÉE

ATELIERS & STAGES...

ozart.art

GALERIE DES ARÈNES - LE FORUM | BAYONNE 05 59 57 03 05

Financière des Arts, Avenue de la Légion Tchèque, BP 50306, 64103 Bayonne Cedex. Siret : 45066396800013/RCS Bayonne, APE : 6420Z. Crédit photo : © Financière des Arts.